Der Gefangene entgegnete fobann ju

feiner Bertheidigung, daß er boch und

zwar bis zu bem Augenblide gearbeitet

habe, als ihn bie Beamten eben in fets

nem Arbeitsplate bem No. 87 Canal

Str. gelegenen Bierlotal und Logiers

hause, verhafteten. Er habe bafelbit bie

Birthichaft ausgefegt, Bolg gefpalten

u. f. w. und fei überhaupt regular bes

gahlter Saustnecht bort gewesen. Wenn

bie Polizei behauptete, bag er bei feiner

Berhaftung taum ein Bemb auf bem

Leibe gehabt habe, fo fei bas einfach

nicht mahr; er habe eine Menge Unters

fleider gehabt, welche aber, ba in bem

Saufe allerlei Gafte logirten, voller

Läufe gemefen feien; barum habe er auch

um frijche Unterfleiber gebeten, aber nur

bas eine weiße Bemb erhalten, welches

inbeffen nichts, Richter Going fchidte

thn unter einer Strafe von \$50 nach ber

Bribewell. Da ben Sträflingen bafelbft

auf hundert Tage feft, wodurch bie Bos

Dem Berichterftatter ber "Abendpoft"

"Ich heiße Rarl Beters, bin 49 Jahre

ergahlte ber Gefangene bann noch turg

alt, in Straffund in Borpommern gebos

ren und Müller von Brofeffion. Geit

18 Sahren bin ich verheirathet, meine

Frau hat mich aber ichon vor neun Jahs

ren verlaffen. Gin Boligift hat fie vers

führt, als ich burch ein Unglud ins Buchts

haus tam. Geitbem haffe ich bie Bolis

gei glübend, benn fie hat mich unglücklich

gemacht und feitbem arbeite ich überall

fo 'rum. Mein Gott, mein Gott, jest

wollen die verfl .- S .- mich auch noch

gum Morber machen und ich weiß boch

von nichts. Um erften Abend, als fie

mich festgenommen hatten, stedten fie mir

eine Flasche ftarten Branntwein in bie

Belle und machten mich betrunten,

ba habe ich bann zu fast allem Ja

gefagt, mas biefelben mich fragten.

Sett" - hier brach ber riefenftarte

Mann in ein herzbrechendes Schluchzen

aus, um fodann von ber Boligei beim

Rragen genommen und nach ber Bribes

Beters hat bereits in feinem Leben

mehrere Polizeibeamte verwundet und

einen Lieutenant mittels eines Urthiebes

Polnifche Wirren.

Die Mitglieber ber St. Abal.

berts : Rirche vor Bericht.

well abgeführt zu werben.

beinahe getöbtet.

Alle feine Ginmenbungen halfen ihm

er jest noch anhabe.

#### Telegraphische Depeschen. (Geliefert bon ber Uniteb Preg.)

Inland.

#### Berheerendes Fener in St. Lonis.

\$100,000 Berluft.

St. Louis, Mo., 8. Jan. Rurg vor fieben Uhr brach heute Morgen im Beftern Union Telegraph-Gebaube an ber Ede ber Olive und Dritten Str. Feuer aus, bas ichnell um fich griff und balb ftand bas gange Gebäube in Flam= men. Begen ber vielen Drahte haben bie Feuermehrleute mit großen Gomierigfeiten gu fampfen, boch hoffen fie, bas Beuer auf feinen Beerd beschränten gu fonnen.

Opater : Die folgenden Firmen find ausgebrannt: Daily Printing Co., Mulen & Ginters Cigarretten Co. und Brabley Brinting & Roll Baper Co. Die Gefchäftslotale ber Weftern Union Telegraphen- Befellichaft find vollständig ruinirt, ebenfo bie Raumlichfeiten ber "Affociated Brefi". Mehrere Angestellte ber lettgenannten Gefellichaft entgingen nur mit knapper Roth bem Tobe in ben Flammen. Mus fechs Schläuchen floß mahrend einer gangen Stunde bas Baffer in bas brennende Gebaube, ehe man bes Reuers Berr werben tonnte. Gin elettrifder Draht foll bas Feuer verurfacht haben. Der Gefammtichaben beläuft fich auf etwa \$100,000.

#### Entfommen.

Sieben Befangeneent wichen.

Bineville, Ry., 8. Jan. Gieben Befangene entwichen geftern Abend aus bem hiefigen Gefängniffe und befinden fich noch in Freiheit. Der Gohn bes Gefängnigmarters, fowie einer ber "Trufty" genannten Gefangenen hatten wahrend ber Abmefenheit bes Gefangnigwärters Johnson bie Aufficht über bas Gefängniß. Der junge Johnson wollte foeben die Belle eines ber Wefan= genen zuschließen, als biefer fich auf ihn fturgte, ihm feine Waffen entrig und bann mit feche anberen Rumpanen fich bavon machte. Das Gefängniß beber= bergte neun Gefangene, zwei blieben gurud, ba ihre Strafgeit in Rurgem fo wie fo ablauft. Unter ben Entflohenen befinden fich zwei Mitglieder der berüchtig= ten Turner'ichen Banbe, welche am Beihnachtsabend Crow Carr in Midble= borough erschoffen. Gie find verwegene Befellen, und follten fie ermifcht werben, fo werden fie fich wohl erft nach verzweis felter Gegenwehr ergeben.

#### Rew Ports Sterblichfeit. 839 Berfonen in 4 Tagen gestorben.

Mem Port, 8. Jan. 250 Tobesfälle murden mahrend ber letten vierundzwan= gig Stunden im hiefigen Gefundheiteals geftern. Es ift bies eine bisher un= erhörte Thatfache in ber Geschichte New Ports. Bahrend ber letten vier Tage biefer Boche ftarben hier 839 Berfonen Das ftabtifche Leichenhaus ift mit Tobten Reunzig Leichen warten gegenwärtig bort ihrer Bestattung. Gin panifartiges Gefühl hat fich ber Bewoner New Dorts bemächtigt.

# Mißglüdter Raubverfuch.

Scranton, Ba., 8. Jan. Geftern Nachmittag ritt ein Frember in bas Städtchen Bloomington, band fein Pferb por bem Gebaube ber Firft Rational Bant feft, trat in bie Bant und verlangte von bem Raffirer \$1000. 2Bab: rend ber Raffirer bas Welb langfam ausgahlte, fclupfte fein Gohn aus bem Gebaube und gab ben Alarm. Der Rauber mußte bies jeboch gemerkt ha= ben, benn ploplich fturgte er nach ber Chur, fprang auf fein Pferd und jagte

# Die Grippe in Washington.

Bafhington, D. C., 8. Jan. Gin hundert Ungestellte bes Bureaus für Gravirungen und Drudfachen find an ber Grippe erfrantt und breifig Preffen find beshalb außer Thätigkeit.

# Frant Anapp geftorben.

Cleveland, Ohio, 8. Jan. Rational: abgeordneter Frant Anapp ftarb beute Morgen in feiner Wohnung in Defiance an ben Folgen ber Grippe, welche in Lungenentzundung ausgeartet mar. war ichon feit langerer Beit frant und noch nicht eingeschworen. Anapp mar ein tüchtiger Abvotat und hinterläßt feine Familie in finanziell guter Lage.

# Mis Leiche aufgefunden.

Denver, Col., 8. Jan. Die Leiche ber Frau C. 3. Lobin wurde geftern in einem gerfallenen Saufe aufgefunben, bas Geficht auf fürchterliche Weife guge-3hr Mann murbe, als bes Morbes verbächtig, verhaftet. Frau Lobin war einft eine gefeierte Schonheit in St. Louis. 3hr Bruber ift ber bor= tige Ercongregmann Stone.

# Angefommene Dampfer.

Mem Port: "Italy" von Liverpool, "La Normandie" von Savre, "Bohemia" von Samburg.

Samburg: "Gellert" von Rem Port. London: "Guevia" von Rem Dort. Hamburg: "Allemania" von Rem Orleans.

Bavre: "Chittagong" von Rem Orleans.

# Betterbericht.

Bafbington, D. C., 8. 3an. Für Schones, warmer Better, weftliche Binbe.

- Das Alcazar-Theater in Savre brannte gestern nieber.

#### Mustand.

Traner um bie Raiferin-Bittive Angufta. Alle Theater für eine Boch gefcloffen.

Berlin, 8. Jan. Die heutige "Mationalzeitung", "Kreuzzeitung" und "Berliner Tageblatt" erschienen mit einem breiten Trauerrande. Gammt= liche Zeitungen loben ben Charafter ber verftorbenen Raiferin-Bittwe Augufta, ihre Großherzigfeit und ihren Gifer, wohlzuthun. Ihre Leiche wird an ber Geite ihres Gatten, Raifer Wilhelms I., beigesett werden. Der Tag bes Be= grabniffes ift noch nicht bestimmt.

Beim heutigen Gröffnen bes Reichs= tages verfündete ber Brafibent beffelben ben Tob ber Raiferin und pries ben Cha= ratter ber Berftorbenen. Gine Deputa= tion von Reichstagsmitgliebern begab fich fodann gum Raifer und überbrachte ihm bas Beileid bes Reichstages.

Raifer Wilhelm hat eine fechswöchent= liche Trauer für die verstorbene Kaiserin= Wittme Augusta angeordnet. Alle Theater fowie öffentliche Bergnügungs: plate werden für die Dauer einer Boche

gefchloffen bleiben. Die Leiche ber Raiferin wird heute um Mitternacht vom Schloffe nach ber fonialiden Saustavelle gebracht und bort aufgebahrt werben. Die Begrabnig= feierlichkeiten werben mahricheinlich am Connabend ftattfinben.

#### Die "loyalen" Indier. Albert Bictors Empfang in Calcutta.

London, 8. Jan. Mit ber fo prahlend gerühmten Lonalität ber indischen Unterthanen Englands Scheint es boch nicht fo fehr weit her zu fein, vielmehr haben bie Reifen bes Thronerben Englands, bes Bringen Albert Bictor, in Indien fo ziemlich bas Gegentheil bavon bewiesen. Der Empfang bes Pringen in Calcutta war allerdings fehr glangend, eine Un= maffe Truppen waren ihm gu Ghren aufgestellt, aber obmohl bie Offiziere und fonftige fpeichellederifche Beamte fich mit Surrahrufen beifer ichrieen, tam aus ber großen Maffe ber buntelbäutigen Göhne Indiens fein Willtommengruß, fie verharrten in tropigem Schweigen. Bohl redten auch fie bie Balfe, um ben fünftigen Berricher Englands gu feben, aber bie Blide, mit benen fie ihn betrach= teten, fprachen gewiß nicht von Liebe und Treue, fondern verriethen Sag, bitteren Sin und wieder murben foggi Borte laut, bie, hatte ber Bring fie ver= fteben tonnen, ihm mohl bie Rothe ber Scham und Wuth in's Geficht getrieben haben würden. Die Polizei fomohl als bie Truppen versuchten bie mehr bemonftrativen Gingeborenen gum Schweigen gu bringen, gebrauchten fogar ihr Schwert mit ber flachen Geite und mach: ten eine Angahl Berhaftungen, boch war Die Wenge to dicht, dan ihre Bemuhun gen eigentlich gar feinen Erfolg hatten

#### und die Urheber bes fo unfreundlichen Willfommens unbelästigt entfamen. Portugiefifche Chifanen.

London, 8. Jan. Gine Depefche an bie "Times" melbet, bag bie Portugiefen ben britischen Unterthanen in Quillis mane in Ufrita verboten haben, Briefe auf direktem Wege ober burch ben bortis gen britischen Bigetonful gu empfangen, vielmehr follen alle britifchen Beiefe, offiziell ober nicht, burch bie Banbe ber portugiefischen Poftbeamten geben.

# Gripbe in London.

London, 8. Jan. Weftland Marfton, ber Dichter und Schriftsteller, ift einem Unfalle von Grippe erlegen. Der Ganger McLutyre liegt fchwerfrant an ber Seuche barnieber. Gine Angahl Tobesfälle merben aus London und ber Umgegend gemelbet. Die Epidemie fcheint in ber Stadt etwas nachzulaffen, boch muthet fie ftarter auf bem Lanbe.

# Brennendes Meer.

London, 8. Jan. Gin mit Betroleum belabenes Schiff gerieth in Sunberland in Brand. Das brennende Del ergoß fich in's Meer und brachte andere Schiffe ba= burch in große Gefahr. Gehr großer Schaden wurde angerichtet, ehe man bes Feuers herr werben konnte. Gin Feuer= wehrmann ertrant beim Berfuche, bas Feuer zu lofchen.

# "Ber Bed angreift. . . . "

London, 8. Jan. Charles Mitchell. ber berüchtigte Fauftfampfer, machte geftern Abend einen Angriff auf Lorb Mandeville im Abington Reftauraut und prügelte Geine Lordichaft weiblich burch ehe Freunde biefem ju Gilfe tamen.

# Geds Mann ertrunten.

Cabig, 84 gan. Man weiß jest mit Beftimmtheit, bag bie aus fechs Berfonen bestebenbe Mannichaft ber englifden Pacht "Inva" ertrunten ifi.

# Cagafta noch nicht gurndgetreten.

Mabrid, 8. Jan. Premierminifter Sagafta hat erflärt, es noch einmal verfuchen zu wollen, ein neues Rabinet aus feinen Unhängern zu bilben. Gelingt es ihm nicht, fo wird er resigniren. Die Königin will ihm nur noch heute Beit

# Archaeologifder Berein in Rom eröffnet.

Rom, 8. Jan. Martgraf Dufferin führte geftern bei ber Eröffnung bes britisch = ameritanischen archaeologischen Bereins ben Borfis. Story, ber ameris fanische Bilbhauer, hielt eine Unsprache. Raiferin-Wittme Friedrich, welche gegen= wartig in Rom verweilt, hatte bie Abficht, zugegen zu fein, wurbe aber burch ben Lob ber Raiferin-Bittme Augufta an ihrem Eticheinen verhinbert.

#### Tagesergigniffe.

- In bem Elberfelber Gozialiften: Prozeffe haben Staatsanwalt und Bertheidiger Berufung gegen die richterliche Entscheidung eingelegt.

- Das Stadthaus von Lewifton in Maine ift geftern Abend vollständig nies bergebrannt. Die barin befindliche Bibliothet, aus 11,000 Banben beftes hend, ift ebenfalls vernichtet. Das Ge= baube war vor gehn Jahren mit einem Roftenaufwande von \$250,000 aufge= führt worben.

Der Nationalabgeordnete Relly liegt in Bafbington frant barnieber, und

bie Mergte fürchten für fein Leben. - In Bellaire, Ohio, fchlug Wm. Robinfon feinem Rachbar Chriftian Michof mit einer Robtenichaufel ben Schabel ein, weil Diefer Afche auf feinem (Robinfons) Grund und Boben aus: chüttete.

Bhite, welche megen Betrugereien im Betrage von \$30,000 im Gefängniß gu Elmira, R. D., fag, ift von bort ver: buftet. - Feuer richtete in Springfield, Mo.

- Die Chicagoer Falfcherin Ella

geftern einen Schaben von \$15,000 an. Bier Rauflaben murben ein Raub ber - Gin Rampf fand geftern in ber Rahe von Larebo, Ter., zwischen merita-

nifchen Schmugglern und Grengmächtern ftatt. Gin Schmuggler murbe babei er= schoffen. — In Jacksonville, Ju., ichof geftern Rath. Baften, ber schwarze Kuticher bes reichen Grl. Reener, mit welcher er fruher ein Liebesverhaltniß gehabt hatte, auf Dieje und ihren Berlobten Bancroft. Frl. Reener erwiederte bas Feuer und

fährlich; fie felbst befindet fich in fritiichem Buftanbe. - Mus Cleveland, Dhio, melbet man, bag Samilton Carter, Profeffor am Rem-Lima-Inftitute, welcher bisher allgemein geachtet mar, wegen Ginbruchs verhaftet murbe. Der fingerfertige Brofeffor foll biefe Rebenbeschäftigung ichon

verwundete ben ichiegwüthigen Reger ge=

eine gange Zeitlang betrieben haben. - In Long Island jagte fich geftern Beinrich Rlein, ein alter Beteran aus bem beutich=frangofifchen Rriege, auf bem Grabe feiner Frau eine Rugel burch ben Ropf und ftarb einige Gefunden

- 398 Perfonen ftarben geftern in Paris an ben Folgen ber Grippe.

- Geftern erfolgte bie feierliche Bei= etung ber Leiche ber verftorbenen Er= Raiferin von Brafilien im Pantheon gu Liffabon. Bertreter bes beutichen und bes öfterreichischen Berrichers fowie bes Papites maren anmefend.

- Mus London melbet man, bag bie Abmiralitäts-Dacht "Guchantres" mit Befehlen für die vor Gibraltar liegenden englischen Bangerichiffe abgefegelt ift. Man glaubt, bag biefe Befehle auf bie Streitigkeiten gwifchen England und Bortugal Bezug haben.

- Ueber Nangking in China hat ein Bolfenbruch ftattgefunben. Biele Sunbert Berfonen follen babei ertrunten fein.

- Sagafta, ber fpanifche Minifter= prafibent, hat die Bilbung eines neuen Rabinets unmöglich gefunden und ift beshalb zurüdgetreten.

- Mus Mabrib fommt bie Nachricht, bag ber junge Ronig Spaniens franter ift, als die Zeitungen es zugeben wollen, und große Aufregung herricht in ber Die republitanischen Rührer werden icharf beobachtet, ba man fürchtet. bag biefe ben etwaigen Tob bes Ronigs gu ihrem Bortheil ausnuten merben.

# Lofalbericht.

# Alle unter Friedensburgichaft.

Der Streit in ber "German Baiters Erchange."

B. Bergberg von 39 Sigel Str. ftand heute vor Polizeirichter Kerften als ber Unfläger gegen 23. Mühlenfelb und John Ginftein, Die er bes thatlichen Un= griffs befchuldigte. Die brei Genann= ten maren am Conntag Abend in ber als German Baiters Erchange" be= fannten Wirthichaft an ber Rorth Clark Str., in Streit gerathen, mobei per= fchiebene Wegenstände in ber Wirthschaft als Baffen bienen mußten. Der Rlas ger foll fich unter Underem mit einem Spudnapf, Billigrbballen und einem Meffer vertheibigt haben. Richter Rerften tonnte aber nicht einsehen, bag einer ber Combattanten weniger ichulbig mar als ber andere und wies bie Untlage ab, ftellte jeboch alle brei, ben Rlager fomobl als die Berklagten, unter \$300 Friedens: bürafchaft.

\* 3m Rachlaggericht wurde burch Joseph Mubra bie infegung eines Bor: munds für feine Schwägerin Unna Lo: reng beantragt. Gie foll nicht mit ihrem fleinen Bermögen recht orbentlich wirths

\* Theodor und August Benting mur: ben heute Morgen von Polizeirichter White um je \$50 geftraft, weil fie aus bem Gefchäfte von Frant Bunter, 55 Gagle Str., mehrere Befen geftohlen

\* Patrid Burns, ber junge Buriche, welcher in ber Nacht vom 1. November in bas Restaurant von Leigh Bros. an B. Mabison Str. eingebrochen war und fast alle Messerwaaren baraus gestoblen B. Madison Str. eingebrochen war und fast alle Messerwaaren baraus gestohlen hatte, bekannte sich heute vor Richter Horton bes Einbruchs schuldig und wurde ben, und die Angelegenheit wird gegen- und Ru einem Jahre Zuchthaus verurtheilt.

# Nicht Beramen Bennan

Der fonderbare Rrante im Countn-Sofpital.

Emil Behrmanns mertwürbis ger Lebenslauf.

Bur rechten Beit bom Simgertobe gerettet.

In Betreff bes feltfamen beutichen Patienten, ber am letten Conntag in nahezu verhungertem Buftande in bas County-Sofpital gebracht murbe und nach Ausfage ber ihn behandelnden Acrate an einer abnormalen Fettwucherung am Unterleibe leibet und nur noch turge Beit zu leben bat, hat ein Berichterftatter ber "Abendpoft" verschiebene intereffante Gingelnheiten in Erfahrung gebracht.

Der Mann heißt nicht Beramen Bens nan, wie fammtliche Zeitungen berichtesten, fondern Emil Wehrmann und hat ein vielbewegtes Leben hinter fich. Er war in Erfurt und Stuttgart Schaufpieler und Regiffeur und fpater Bericht: erstatter an verschiebenen Zeitungen. In Rem Port, wo er fich querft nach feiner Ueberfiedelung nach Amerita auf= hielt, mar er General-Algent einer Les bensverficherungs-Gefellichsft, in Milmautee handelte er pon Saus zu Saus mit golbenen Uhren und Schmudfachen und wirfte gleichzeitig als Schaufpieler auf fleinen Buhnen mit. In Chicago, wo er feit etwa 4 Jahren wohnte, trieb er neben ber Schaufpielerei noch bas Sandwert eines Malers und Tapegie= rers und eine Zeitlang war er als Beis tungsträger für bie biefige Zweig-Office

bes Milmauteer "Berold" thatig. Geine Frau trug burch ben Ertrag ihrer Schneiberei verhältnigmäßig viel gum gemeinfamen Saushalte bei. Behr= mann hatte eine ju große Reigung nach gebrannten Gluffigfeiten und biefe verberbliche Gewohnheit hat ihn auch fo weit heruntergebracht, wie er gulett mar. Geine Frau ift por einigen Monaten nach Deutschland gegangen, angeblich um bort eine Erbichaft gu erheben. Gie hat ihrem Chemanne jedoch von bort nie= mals geschrieben und hatte wohl auch nie bie ernfte Abficht, gu bemfelben gurud= gutehren. Behrmann hatte in ber let= ten Beit namentlich ein fehr unregelmä-Biges Leben geführt und fein Gredif mar bereits vollständig erschöpft, als er von feinen Dachbarn in fast verhungertem Buftande in feiner Wohnung, 4734 Laf= lin Strafe aufgefunden murbe.

#### Gründung eines bentichen Ratio: nalverbandes.

Rarl Boblfelb erlägt einen Mufunf.

Bu fpater Stunde gelangte ber fol: gende Aufruf in unfere Bande: 21 H TT H

an bie Brafibenten und Beamten ber beutichen National Bereine von Chi= cago gur Gründung eines beutschen National=Bundes!

Chicago, ben 4! Januar 1890. Unterzeichneter erlaubt fich, ben beutichen National-Bereinen folgenden Bor=

fchlag zu unterbreiten! Ginen beutschen Rational=Bund gu grunden von allen Deutschen von Rord=,

Mittel= und Gud=Deutschland. Der Bund foll ben 3med haben, bie nords, mittels und füddeutschen Bolter hier in unserer neuen Beimath einander näher gu bringen und uns nicht mehr als Preugen, Sachfen, Baiern, Schwas ben ober Seffen, welche verschiedene Munbarten fprechen, von einanber gu trennen. Rein, wir find Deutsche und muffen versuchen, blos als Deutsche ge= genüber unferen ameritanischen Mitbur=

gern zu ericheinen. Der Bund foll ferner ben 3med per= folgen, unferen beutschen Landsleuten, bie bas alte Baterland verlaffen unb Amerita als neue Beimath auserfeben haben, zu helfen und biefelben gu unterftuben in jedweber Lage und fie gu guten, gefetliebenden und fleißigen Burgern gu

Ferner foll es die Bflicht bes Bunbes fein, bie beutiche Sprache, Gitten unb Gebrauche, Runft und Biffenschaft gu

pflegen und zu forbern. Much foll barauf hingearbeitet werben, bag mir und unferen ameritanifchen Dit: burgern von allen Rationen nur als gefehliebende Deutiche zeigen und beitra= gen wollen gur Berbefferung ber gegen wärtigen Befete und biefes fo große, erhabene Land jum größten und ruhm: vollsten ber gangen Erbe gu machen.

Bu allem biefem ift es nothwendig, bağ wir uns bemühen, por unferen ame= ritanifden Mitburgern burch Thaten und Sanbeln als eine Nation gu erscheinen, und biefe Nation ift bie beutsche! Achtungsvoll zeichnet,

Carl Bohlfelb. Die erfte Berfammlung findet am Donnerstag, ben 23. Januar, Abends 8 Uhr, in Müllers Balle, Ro. 45 R. Clart Str., ftatt, mogu bie Bereine alle ergebenft eingelaben find und erfucht mer= ben, fo zahlreich wie möglich zu erfchei-nen. D. D.

#### Der neue County : Anwalt Committaten.

Der County-Anmelt Ebgar Terhune befindet fich in einer gewissen Schwulistät, benn er ift angeklagt, von Frau Bridget Malanen, beren Anwalt er in

#### Der zweite Todesfall.

Bieber eine Frau an ber Grippe gestorben.

Rein Zweifel mehr, daß die gefürchtete Rrantheit in unferer Ctadt ift.

Dr. 3ra G. Marfhall melbete geftern bem Gefundheitscommiffar Widersham ben erften Tobesfall an echter Grippe Influenza. Der gemelbete Todes: fall mar ber ber Frau Louise Robiver von 345 Warren Ave. Die Dame litt an Influenza, verbunden mit Luftröh: renentgundung und Geitenftechen und ftarb am Montag nach breitägiger Krant= heit. Es ift bies ber erfte Fall von echter Grippe, boch erflärte ber behanbelnde Argt, bag man ben Tob faum ber Grippe allein zuschreiben tonne, Die Patientin fah Mutterfreuben entgegen und war zu fcwach, um dem Anfall irgend einer Krankheit widerstehen zu

Dr. Marfhall erflart geradezu, bag jebe andere Berfon die Rrantheit überftanben hatte. Der Doftor erflarte ferner, feit Neujahr etwa 50 Grippefälle in Behandlung gehabt zu haben, ift aber weifelhaft, ob er es mit ber ruffffchen Krantheit zu thun gehabt hat. Er fennt tein fpezififches Mittel gegen die Rrant= heit, bas befte Mittel fei fich por Ertaltungen zu huten. Die Dauer ber Rrantheit fei etwa brei Tage, und ebenfo lange Beit braucht man als Reconvalescent. Rückfälle sind gefährlicher als eigentliche Unfälle ber Rrantheit. Das augenblid: liche falte Better fann nur einen beil= famen Ginfluß auf Die Rrantheit haben. und wenn basfelbe anhalt wird bie Grippe in eine milbere Form umgewandelt wer:

Congregmitglieb Frant Lawler man ebenfalls an ber Influenza erkrankt gemefen, ift aber wieber foweit hergestellt, bağ er morgen Nachmittag nach Bafbing= ton reifen wirb.

Unter ben Lokomotipführern ber Chicago und Gaftern Juinois, ber Milwau= tee und St. Paul, ber E. B. und D. und anderer Eifenbahnen find förmliche Grippeepidemien ausgebrochen, fo bag bas Befchaft barunter ernftlich leibet, namentlich ift bie Frachtbeforberung burch bie erftgenannte Bahn gang bebent lich burch bie unter ben Maschinisten ausgebrochene Grippe verzögert worden.

Auch unter ben Angestellten ber Dorb= feite Stragenbahnen ift eine größere Un= gahl von Erfrankungen an ber Grippe gu verzeichnen, fo bag zwischen 10 bis 20 Leute beständig außer Thatigkeit bleiben mußten.

Die Polizei ift gleichfalls nicht ver-icont geblieben. Bon ben Beamten ber Oft Chicago Ave. Station find 15 Beamte frant und von benen ber Beff Chicago Ave. liegen 20 Batrouille-Bo= ligiften an ber Grippe barnieber; bie gleiche Bahl muß wegen ber Grippe ihren Dienft in dem Begirt ber Mar

well Str. Station verfäumen. Die Grippe hat heute auch bereits ber Polizeiftation ber Desplaines Gtr. ihren Besuch abgeftattet und 27 Beamte ber Ctation, unter ihnen Rapitan Laugh= lin und Gergeant Relly, liegen an ber vielbesprochenen Rrantheit barnieber.

# Gin großer Banterott.

Die Firma F. R. Lawler & Co.

# Berbindlichteiten über \$100,000

Das große Mobemaarengeschäft von Fenton R. Lawler in 182 und 184 Babafh Ave. murbe heute Nachmittag um ein Uhr vom Silfsiheriff Spears gefchloffen. Der unmittelbare Grund war die Nichtbezahlung gerichtlicher Ur= theile im Betrage von \$41,780.70, Die gegen bie Firma erlaffen worden waren, barunter eines für \$34,879.53 gu Gunften ber Sibernian Bant.

In Sandelsfreifen glaubt man, bag die Berbindlichkeiten der Firma \$100,000 überfteigen werben. Den Banterott fcbiebt man bem Umftanbe gu, bag bie Wirma ihr Gefchäft von ber Beftfeite, wo fie florirt, nach ber Gubfeite verlegte. Schon feit mehreren Monaten mar es befannt, bag bie Firma auf ichwachen Füßen ftebe.

" Dennis Ryan ftarb heute Morgen plötlich in feiner Wohnung, 140 Weft 18. Gtr.

\* Frau Brown von 1162 Fulton Str. ftarb geftern an ben Berletungen, bie fie erlitt, als fie an ber Rodwell Str. am Weihnachtsabend von einer Lokomotive ber Northwestern Gifenbahn nieberges

\* Frant Ballner murbe burch Polis geirichter Bradwell um \$15 geftraft, weil er an ber La Salle Str. ein Gefpann Maulefel baburch gur Gile antrieb, baß er biefelben mit einem an einem Stode befestigten fpitigen Ragel ftieg. Die hintertheile ber armen Thiere waren voll von Bunden, die von biefen Stichen herrührten, und bas Blut quoll beftan=

big heraus. \* Rarl Bauer und Bernard Blant erbaten fich in ber Polizeiftation an ber 2B. North Ave. ein Rachtquartier und als ihr Gefuch gewährt murde, suchten fie ihren Dant bamit abzuftatten, bag fie einen anderen Schlafgenoffen, ebenfalls einen Lanbftreicher, ju berauben fuchten. Richter La Bun fcidte bie beiben Spit=

\* Die Berhandlungen gegen Charles Runt, alias Behler, über beffen geftrige Schießerei wir an anberer Stelle berichten, wurden bis zum 18. Januar verschoben und Runt unter \$1000 Burgicaft

# Das Mantwill-Aeheimniß.

Bericht.

untergebracht.

Die Boligei glaubt noch immer, baf Rarl Beters, alias Diller, ber Schuldige fei. Mas Lieutenant Somibt fagt.

Berichterstatter ber "Abendpoft".

#### Cein glühender bag gegen die Poligei.

Unter ben gablreichen Delinguenten. welche heute Vormittag vor dem Tribu= nal bes Richters Kerften ftanben und von welchen noch an anderer Stelle biefes Blattes bie Rebe fein wirb, befand fich auch ber ber Ermorbung bes ungludlis chen Mar Mantwill fo fthwer verbachtige Rarl Beters, allerdings nicht unter Morbantlage, fonbern unter ber viel harmlofer flingenberen Befdulbigung,

ein arbeitsicheuer Bagabund gu fein. Der Gefangene, welcher ichon "manschen Sturm erlebt" und wohl ber Deis nung mar, bag Richter Rerften feine Antecebentien allzugut tenne, als bag er feinen Unichuldsbetheuerungen Glauben chenten werbe, beantragte fofort bie Berlegung feines Falles gu einem ande= ren "Rabi", welchem Berlangen benn auch Folge gegeben wurde. Man führte Beters, mahrend bie neugierige Menge im Berichtsfaale nicht bie geringfte Ahnung bavon hatte, bag ber gefährliche Bagabund, wie bie Polizei noch immer glaubt, ber mahr= und leibhaftige Mant= will=Morder fein foll, hierauf aus bem Gerichtsfaal beraus und fcolog ihn erft, um jedwedes Auffehen in ber Angelegen= beit nach Rraften zu vermeiben, vorlau=

Gin zugegen befindlicher Berichterftat= murbe bie Clart Str. heruntergeführt und nach ber Office bes Friedensrichter

ichloffen hatte, pon bem Bolizei-Lieute nant in ungefähr folgender Faffung bas

Ermordung Mantwills heute noch grabe fo verbächtig, als zur Zeit feiner Berhaftung. Die naheren Umftanbe ber= felben und fein vielfaches Ber= umtreiben in ber Bleafant Gtr. gur Reit bes Morbfalles ift ja bekannt, auch, bag er von gahlreichen Bewohnern ber genannten Strafe aufs Bestimmtefte ibentificirt murbe. Bir fonnen und bes Glaubens nicht ermehren, daß er ben Mord auch wirklich be= gangen und unfere Theorie in biefem Falle ift bie, bag er ebenfogut als Mant: will, welchen er wahrscheinlich gar nicht fannte, an jenem 19. Dezember auch irgend Jemand anders in jenem Saufe ermordet haben murbe. Beters ift nam: lich verheirathet und obwohl ihn feine Frau icon langit perlaffen, fo hat ber hartgesottene Berbrecher boch ftets und bis auf ben beutigen Tag noch immer mit milber Leibenschaft an berfelben gehan= gen. Um Abend aber, als Mantwill er= mordet murde, mar er, wie er felbft gu= giebt, ftart angetrunten und hatte mahr= Scheinlich die Frau Mantwill, welche feiner Frau, von beren Aufenthalt er nichts weiß, auch ahnlich feben foll, einen Augenblid flüchtig gesehen und für fein rechtmäßiges Weib gehalten. Dann padte ihn ber bittere Grimm gegen ihren Berführer und er beschloß, bemfel= ben im Reller aufzulauern, und brachte ben armen Mantwill um. Be= weisen konnen wir bas vorläufig noch nicht, aber jest wollen wir ben Berbre: der in die Bridewell ichaffen, bamit wir feiner jederzeit habhaft werden tonnen, wenn wir feiner bedürfen. Darum ge= ben wir jest gum Richter Samburgher. Grund genug, ihn nicht wieber laufen

Mis man bann in ber Office bes herrn Samburgher antam, ftellte es fich her= aus, bag berfelbe nicht anmejend fei fonbern frant im Bette liege, worauf nach furger Berathung ber Weg gum Richter Going eingeschlagen wurde. Bier hatte ber Lieutenant Schmibt mit bemfelben zuerft eine Unterredung unter vier Mugen, bann murbe bie formliche Antlage megen Bagabundirens vorge: bracht und bas Berbor begann.

Sammtliche anwesende Bolizeibeamten befdworen, daß fie ben Beters bereits feit langen Jahren -- jum Theil icon feit zwölf - als einen arbeitsicheuen Bagabunten, gefährlichen Berbrecher und Er-Buchthäusler fennten. Um die Beit ber Mantwill'ichen Ermordung habe er etwa \$25 anrichtete. in ber Blegfant Strafe und ben umlies genben Stragen gabllofe Stude Unter: geug, Bafche und bergleichen, von wel: feien, vertauft. Gearbeitet habe er feit | Joliet gefandt wurde, jugebilligt.

#### ben letten vier Wochen überhaupt nicht mehr. Gie beantragten baher, bag ber Richter ihn nach ber Bribewell fchide. []

Der angebliche Mörder vor

Vorläufig im Correttionshaufe

Beters fiellt den Mord in Abrede.

Seine Unterrebung mit einem

aber 50 Cents pro Tag für ihre Arbeit gerechnet wird, fo fitt er bort nunmehr lizei also reichlich Zeit gewinnt, ihre Uns flagen gegen ihn ju beweisen.

fig wieber in eine Belle ein.

ter ber "Abendpost" indessen, welcher "Lunte gerochen" hatte, traute ber fchein= baren Barmlofigfeit bes Falles nicht und brachte auch gar bald in Erfahrung, bag berfelbe balb feine Fortfetung finben werbe. Es bauerte auch richtig nicht lange, ba öffnete fich bie Thur nach ber Strafe und heraustrat, von vier Ges heimpoligiften in bie Mitte genammen und mit bem Boligeilieutenant Schmitt voraus, ber Gefangene Beters. Derfelbe

Samburgher gebracht. Che ber fleine Bug biefelbe inbeffen erreichte, erfuhr ber Berichterftatter, welcher fich bemfelben natürlich ange=

Zwiefpalt gwifden Priefter und Gemeinbe! Gine organifirte Auflehnung von etwa 1000 Mitgliedern ber fatholischen Rirche Machstehende: gegen bie Autorität bes Ergbifchofs unb "Beters", fagte ber Lettere, "ift ber gegen ihre Beiftlichen ift burch ein Quo Warrant=Berfahren, bas gegens wartig vor Richter Tuthill fchwebt, bes tannt geworben. Der Fall beruht auf ber Beschuldigung, bag ber Beiftliche John Radziejemsti von ber St. Abal bertsfirche, Ede Paulina und 17. Str. 150 Mitgliedern feiner Gemeinbe bie Abfolution, weil fie fich weis gerten, eine Magregel gu beftätigen, bie ber Briefter als ein Amendement in bie Statuten ber "Brüberschaft zum heiligen Namen Jesus" aufgenommen wiffen Die genannte Gefellichaft murbe von Mitgliedern ber Abalbert-Gemeinde und benachbarter Gemeinden zu wohlthätigen Ameden gestiftet und ber Briefter Rab ziejemsti hatte Anfangs 1888 ber Berfuch gemacht, fich bie vollkommene, uns beschränkte Controlle über ben Berein gu verschaffen. Der Priefter erlangte bie Oberaufficht burch ben Ergbischof und für den Geiftlichen ber Gemeinde bas

ten gurudgumeifen, ferner follte jebe Menderung ber Statuten nur mit feiner Buftimmung geschehen. Diefe Reuerungen fliegen natürlich auf allgemeinen Wiberftand innerhall bes Bereins und die anderen ahnlichen Bereine warteten auf ben offenen Ausbrud ber Feindseligkeiten an ber Abalbertsge meinde, an ber bie Majorität gegen bie absolute Berrichaft bes Briefters war. Undere Befege ber Bruberichaft befehlen ben Mitgliedern an gewiffen Tagen bes Jahres eine Beichte abzulegen und bei Diefer allgemeinen Beichte hat ber Beiff: liche Radziezewski ben vorgenannten 150 Mitgliedern die Abfolution verweigert. laffen gu muffen, haben wir, Gie werben Gin Theil ber Mitglieder ber Bruber chaft ertlärten fich fpater mit ben Amenbements des Briefters einverstanben mahrend die Majoritat gar feine Nach: richt von der abzuhaltenden Berfamm:

Recht, jebe Berfammlung zu prafibiren,

eben für ein Umt aufgestellten Ranbibas

Die Gache vor bie Gerichte. Der rebellischen Majorität ichloffen fich noch bie Mitglieder verschiedener ans berer ber polnifchen religiofen Bereinen an und die Bertreter berfelben find bei ben begonnenen Berichtsverhandlungen anmeiend, ebenfo wie ber Briefter Rab

lung erhielt. Diefe Dajoritat brachte

giezewsti. \* Durch bie Ueberheigung eines Ref= fels murde lette Racht in bem Saufe Ro. 724 Beft North Ave. ein Keuer verurfacht, welches einen Schaben von

\* Fran Mary Hattie Manning erhielt heute von RichterCollins eine Scheibung von ihrem Gatten Edward W. Manning chen fie mußten, daß diefelben geftohlen ber wegen Betrugs auf zwei Jahre nach

# Albendpost.

Erfceint täglich, ausgenommen Sonntags. Beranggeber: F. Glogauer & Co. 92 Fünfte Avenue ...... Chicago. Telephon Ro. 1498.

Preis jebe Rummer ...... 1 Gent Jahrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Sabrlid nad bem Muslande, portofrei ........ \$5.00

Mittwoch, ben 8. Januar 1890.

Den Bertheidigern der felbftfüch=

tigen Intereffenpolitit wird es mitunter recht fauer gemacht, ihr Gewerbe gu betreiben. Denn bie Schamlofigfeit Derienigen, Die fich bie Tafchen auf Roften ber Steuergabler füllen wollen, ift mitunter fo efelhaft, bag felbit bie größte Snitfindiafeit nicht vermad, fie ans ftanbigen Menichen gegenüber gu befconigen. Go wird eben jest in ber Breffe ein Streich ber Fischereibefiger in Reu-England befprochen, ber fo fcmutig ift, bag noch fein einziges Bochzoll= Organ ihn zu vertheidigen magen burfte. Bur Leberbereitung wird feit mehreren Rabren ein fettiger Stoff verwendet, ber aus ber Schafwolle beim Reinigen ber= felben gewonnen und feiner "Rludtig= feit" wegen jedem anderen thierischen Dele vorgezogen wirb. Die Wollmafcher in ben Ber. Staaten find natürlich viel zu pornehm, um fich mit ber Berftellung biefes Stoffes abzugeben, weshalb ihn bie amerifanischen Leberfabrifanten ausfolieftlich aus Europa begieben. Run wird aber an ber atlantischen Rufte in großen Maffen ein Gifch (Menhaben) ge= fangen, mit bem bie smarten Ameris taner weiter nichts angufangen miffen, als bag fie ihn mittels Dampfes in Brei vermandeln und bas bischen Del abichopfen, bas oben auf ber Guppe berumidwimmt. Diefes Gifchol fuchten bie neuenglischen Gischereibefiger vergeb= lich ben Gerbern aufzudrängen. Lettere blieben babei, bem Bollfett ben Borgug ju geben. Da gingen bie Gifcher nach Bashinaton und veranlagten ben Genats=Finangausschuß, ben Boll auf Bollfett von 10 auf 50 Brogent zu er: boben, b. h. mit anderen Worten, bie Ginfuhr bes verhaften Stoffes überhaupt au perbieten. Die Allijon'iche "Re= form "= Bill, in welcher biefe Menberung porgenommen wurde, ging befanntlich im Saufe nicht burch, weshalb die Gifchol= Manner jest vor bem McRinlen'ichen Musichuffe ericheinen, um auch bei biefem ihre Forderung zu betreiben. Wahrenb fie aber vorigen Commer ihren Anichlag geheim zu halten mußten, fobag bie Gerber von bem ihnen brohenben Schlage gar nichts erfuhren, mußten fie biesmal ihre Frechheit öffentlich zur Schau ftellen. Ihren Zwed werben fie nun freilich nicht erreichen, aber fie haben boch wieber ein= mal gezeigt, mas hinter bem gangen Ge= fdmate vom "Schute ber einheimischen

Leber ift eines ber menigen Rohmate: rialien, bie in ben Ber. Staaten gollfrei find. In Folge beffen hat benn auch bie ameritanifche Leber= und Schuhfabrita= tion einen verhältnigmäßig viel größeren Mufichmung genommen, als ieber andere Industriezweig. Dagegen ift ber Menhaben-Fang Die reinfte Raubfischerei. Der Menhaben bient ben größeren Fifchen gur Nahrung, die fich für die Tafel eignen. Wird nun biefer "Futterfifch" wegen bes Bischens Del, bas in ihm ftedt, ausgerottet, fo ift bas gleichbebeu= tenb mit ber Bernichtung ber egbaren Fifche. Der Congres ber Ber. Staaten foll alfo feine Sand bagu berleiben. und bie Republifaner im Genate haben es bereits gethan, - bag eine ber bluhenbften Induftrien bes Landes verfrup= pelt wird, bamit eine Banbe von Raub: fifchern in ihren gefährlichen Musrot= tungsbestrebungen ermuntert werbe! Und boch haben die neuenglischen Fischereibe= figer ebenfo viel Recht gu ihrer Forberung, wie alle anderen Batrioten, Die aus ber Saut bes Bolfes Riemen ichneiben.

Induftrien" eigentlich ftedt.

Den belgifden Madthabern finftert ihr bofes Gewiffen ichredliche Dinge gu. In feinem Rulturlande ber Welt wird ber Arbeiter fo nieberträchtig ausge= beutet, wie in bem "frommen "Belgien, wo bie Rleritalen bieRegierung führen, Reine Befet ichutt ihn gegen bie brutale Bill= für ber Rapitaliften, und bamit er nicht etwa bie Gefengebung gu feinen Gunften beeinfluffe, wird ihm beharrlich bas Stimmrecht verweigert. Alle Lohnbewegungen merben von ber Regierung gewaltfam unterbrudt. Es ift gerichtlich festgeftellt worben, daß ber Minifter bes Inneren felber ben großen Ausstand ber belgifden Rohlengraber burch feine Boli= zeifpitel in einen Aufftand gu verman= beln fuchte, um einen Bormand gur Diebermetelung ber Arbeiter gu haben. Trot ber Enthullung biefer Schandthat aber ift ber schuftige Minister heute noch im Umte.

Bare es alfo ein Bunber, wenn bie Arbeiter, Die fein Recht finden, benen ber Beg gur gefestichen Berbefferung ihrer Rage fortmabrend perrannt wird, gur Drohung und Ginschüchterung ihre Buflucht nehmen murben? Dag fo turg hintereinander bas fonigliche Commer: folog und die Bruffeler Borfe nieber= brannten, ift nach ber Anfict ber feigen Gewaltsinhaber fein Zufall. Die Anardiften, beißt es, hatten biefe Branbe an= gelegt, um den Konia und die Finang: welt zu erschreden. Babricheinlich haben bie "Anarchiften" mit ber Gache jo wenig au thun gehabt, wie die Ribiliften mit neun Behnteln ber Schredensthaten, Die ihnen zugeschrieben werben, aber bie Ungft vor ihnen ift bezeichnenb. Man batte gar nicht an fie gebacht, wenn bas Bewußtfein ber Schuld nicht vorhanden

3m der Beltausftellungsangelegenheit ift nun endlich boch ber erfte amtliche" Schritt gethan worben. Der Musichun bes Abgeor Duetenhaufes für ausmartige Ungelegenheiten bat einen Unterausschuß ernannt, ber eine Borlage über die Abhaltung der Weltausstellung im Rabre 1899 ausarbeiten und bem Daufe "fobald als möglich" vorlegen | Damm ju belfen.

foll. Much hat fich biefer Unterausschuß bereits mit bem Staatsbepartement in Berbindung gefest, um alle Formalitäten in Bezug auf die Ginladung ber fremben Machte gu regeln. Ueber ben Ort, an welchem bie Musstellung stattfinden foll, will fich ber Musichug nicht augern, fon= bern es foll bem pollen Abgeordneten= haufe überlaffen merben, hierüber in ber= felben Beife abzuftimmen, wie über bie Randibaten für bas Sprecheramt. Die Bertreter Chicagos hoffen, bak bas Saus fich für die "Gartenftadt" enticheiden

mirb. Muf alle Galle wird bas Baus fich fehr beeilen muffen. Die Beit bis gum Frühjahr 1892 ift ohnehin fo turg, bag nicht eine einzige Woche burch nublofce Begant vergeudet werden barf. Gelbit bie befannte affenartige Beschwindigfeit ber Amerifaner wird nicht ausreichen, um in ein paar Monaten alle Borarbei= ten gu einer Ausstellung zu erledigen, bie boch am Enbe etwas mehr fein foll, als eine gewöhnliche "County-Fair". Die= jenige Stadt, Die gum Ausstellungsorte erforen wird, wird fofort an's Bert aes hen und fehr ruftig ichaffen muffen, wenn fie fich nicht vor aller Welt blamiren foll.

#### Lofalbericht.

#### Das Grant-Denfmal.

Bie'es ausjehen mirb.

Das Grant = Denfmal = Comite iff geftern von Cincinnati bierber gurudge= tehrt und bie Mitglieber beffelben find mit bem Modell bes Bilbhauers Rebiffo, ber drei Jahre an dem Werke gearbeite

hat, höchlichst zufrieden. Die Statue ift unferer Stadt murbig, erflarte General Stodton. Gine Statue von Grant ift ein biffigiler Gegenstand. Gie ift verichieben von fonftigen militä: rifden Standbilbern. Gin Bilb Grants muß feinen feften, unbeugfamen Charatter gur Unschauung bringen, er mar fein Golbat, wie ihn die Romange barftellt, fondern ein ruhiger, falter, ichweigender,

fefter Charafter. Die Statue ftellt ihn bar, wie er ruhig im Gattel fitt, anscheinend über einen wichtigen Plan nachdenkend. General Stoctton halt bie Statue für Die größte und eindrucksvollste, die er je gesehen und er meint, Diefelbe merbe eine große 21t=

traftion für ben Lincoln Barf merben. Die Gelber für bas Dentmal murben burch Gubifriptionen unter bem Bublis tum aufgebracht und es zeigte fich babei ber opferfreudige Patriotismus bes ame: ritanischen Boltes im besten Lichte. Die Beitrage floffen reichlich und am erften September mird nach jahrelangen Borarbeiten bie Enthüllung bes Dentmals itattfinben.

Das Mobell ber Statue ift bereits nach Chicopee, Maff., unterwegs und wird biefelbe bort gegoffen werden.

#### Das Berbrechen eines Straffinas.

#### Chas. Rud bat Musfichten au eine langere Bucht= bausbaft.

Bor ungefahr einem Sahre murbe Charles Rud, ber Cohn von Frau Rofa Rud, ber Gigenthumerin einer Wirth= fchaft in 200 Ban Buren Gtr., aus bem Staatsgefängniß entlaffen, mo er einen gebnjährigen Termin wegen Ermordung Abam Konraths, ben er an ber Ede von Clark und Bolt Str. erichog, verbugt hatte. Ronrath hatte als Schanktellner im Dienfte ber Frau Rud geftanben. Geftern Abend um 71 Uhr betrat ber frühere Sträfling bie Wirthschaft feiner Mutter und fenerte vier Schuffe auf ben Schantfellner Charles Stoedle ab. Der erfte Schuft traf Stoedles linten Arm, ein anderer nahm feinen Weg in bie Wleischtheile bes Salfes eines fleinen Madgens, Minnie Baber, ber elfjähris gen Richte ber Frau Rud. Ginige Di= nuten fpater betraten bie Boligiften Thomas und Linnville von der Harrison Str. Station die Birthichaft, um ben Schiegbolb zu verhaften. Rud gog nochmals feinen Revolver und versuchte auf Thomas zu ichiegen, murbe jedoch an weiteren Unthaten gehindert.

# Der Fraquois Cinb.

#### Jahresverfammlung und Beamtenwahl.

Die Räume bes Troquois Club maren gestern Abend anläftlich ber neunten Sahresperfammlung beffelben pon Sunberten von Demofraten gefüllt, welche mit großer Genugthnung ben Bericht von bem gunftigen finangiellen wie politischen Stande bes Clubs entgegennah= In bemfelben murbe gemelbet bag ber Club volltommen fculbenfrei fei und im verfloffenen Jahre 210 neue Mitglieder aufgenommen habe, mogegen nur fünf Resignationen gu verzeichnen gemefen feien. Der Grecutiv-Musichuß erhielt Auftrag, porbereitenbe Schritte für ben Untauf eines Bauplates und bie Errichtung eines eigenen ftplvollen Club: haufes zu treffen, worauf bie Namen ber bereits am Nachmittag erwählten Beamten verlefen murben; Die letteren ftellen fich wie folgt: Brafibent, General Robert 3. Smith; Bice-Brafidenten 23. S. Barnum, 28m. Burry, George Brane, Spoor Maden, B. B. Abams, A. E. Ewing, Balter G. lichen Gefellichaft ber Botomac-Armee Bonle, G. Carqueville und D. R. Cameron; protofollirenber Gefreiar, James M. Taylor; correfp. Gefreiar, Benjamin G. Brenner und Schapmeifter herbert Darlington.

# Lebt noch.

Das fechsjährige Töchterchen ber Ro. 36 Boodfibe Ave. wohnhaften Bittme Roeber, von welchem fälschlich berichtet wurde, bag es bei bem jungft in bem ge= nannten Saufe ausgebrochenen Branbe ben Tob gefunden habe, ift gludlicher Beije nicht tobt, fondern bat nur einige leichte Brandmunden bavongetragen. Im Uebrigen ift ber armen Mutter all' ibr Sab und Gut verbrannt und eble Menschenfreunde murben gut baran thun, berfelben wieder etwas auf ben

#### Der Nordrum-Fall.

Die Gufpenb trung bes "Be: heimen" foll verlangt merben.

Die auf gestern Rachmittag um zwei Uhr angefesten Berhandfungen in Gachen ber von ben angeblichen Anarchiften Menger und Bifterer gegen ben Gebeim= poliziften Nordrum anhängig gemachten Meineidstlage, ju meldem auch alle Betheiligten vollzählig erichienen maren, wurden anläglich bes Begrabniffes bes Richters Aniderboder abermals um eine Boche vertagt. In einer vorgeftern Abend abgehaltenen Gibung ber "Liga für perfonliche Freiheit" murbe im Bufammenhang mit ber Rordrum-Affaire noch berichtet, bag Nordrum feinerzeit, wie bereits gemelbet, in bem Prozeffe wegen Rörperverletung ju \$20 und Ro: ften verurtheilt worden fei und dag ber Unwalt ber Liga bem Mayor ben Fall bargelegt, welcher auch verfprochen habe, benfelben genau ju untersuchen; bagegen habe die Bolizeibehörde bem Anwalt berichtet, bag man por ber Sand in ber Sache nichts thun werbe. hierauf wurde beschloffen, nach Beifpiel bes Bororts bes Chicago Turnbezirts, einen Mus: fcuß zu ernennen, welcher Mayor Gregier am Freitag Bormittag um 11 Uhr feine Aufwartung machen foll, um von ihm die Gufpendirung Rordrums für bie Dauer ber gegen ihn Schwebenben Untersuchung zu fordern.

#### Rury und Reu.

\* 3wei Bahlungsurtheile, eins auf \$10,000 und bas andere auf \$3000, wurben gestern im Rreisgericht burch Leopold Mieter gegen bie American Barlor Frame Co. erwirft. Die Com= pany hängt als Fabrit mit ber Firma Deimel & Bros. in gefchäftlichem Bu= fammenhang, und ba biefe Firma am Montag fallirte, find bie Urtheile einfach eine Gicherheitsmagregel.

\* B. Rriget von 128 Remberry Ave. erichien geftern auf Beranlaffung feiner Frau por Boligeirichter Donle, um fich megen unordentlichen Betragens gu verantworten. Rriget mar augenscheinlich geiftestrant und ber Rall murbe bis auf ben 14. Sanuar perichoben und foll inamifchen Rrigets Geifteszuftand im Muf nahmehofpital geprüft werden.

\* Die Poligiften ber Ctanton Mve. alauben eine neue Schwindelmethode auf: gebedt zu haben und perhafteten Robert Billiams und 2. S. Bowhan. Diefelben follen Unzeigen für eine große einge= rahmte Inzeigentafel, Die in ben Laten ber unteren Stadt für ein Jahr ange: bracht werben follte, gesammelt haben, und etwa 50 bis 60 Labenbefiger follen mit je \$5 auf biefen Schwindel binein: gefallen fein. Die beiben verhafteten Burichen behaupten, bag ihr Beichaft burchaus reell fei.

\* Gin unbefannter Mann betrat gefiern bas Rofthaus ber Frau Gorenfon, 369 Muftin Ave., und gab vor, bort für mehrere Bochen Bohnung zu nehmen. Er gab eine \$50-Rote gur Bahlung und erhielt 210 heraus. Dann ging er fort, um wie er fagte, feinen Roffer gu holen, fehrte aber nicht mehr wieber. Frau Sorenfon icopfte nun Berbacht und bei einem ihrer Freunde erfuhr fie, bag bie \$50-Rote ein Falfifitat mar. Die Sache ift ber Polizei angezeigt worben.

\* Das Direttorium, welchem bie Bermaltung bes "Chicago Orphan Min= lum" obliegt, ermählte in feiner ge Nachmittag abgehaltenen Jahresversammlung die folgenden Beamten: Prä= fibentin, Frau Morman T. Gaffette; Dige-Prafibentin, Frau Bennet B. Botsford; protofollirende Gefretarin, Frau Barry B. Wet; correfp. Gefretarin, Frau Garah Mt. Sorton; Schapmeiftes rin, Frau Dezendorf; Baifenmutter (mieberermählt), Frau S. C. Bigelom; Baifenhausargt, Dr. S. S. Williams; beifigender Argt, Dr. Satfielb; Bundargt, Dr. g. g. Mearthur; Mugenargt, Dr. Lyman Ware und Zahnarzt, Dr. 3. B. Devlin.

\* Brofeffor Barret, ber ftabtifche Eleftrifer, hat bie Basgefellichaften aufgeforbert, eine Angahl von Gaslaternen auf ber Nordseite zu entfernen, ba bie jett von benfelben eingenommenen Stel len eleftrifche Lampen erhalten follen. Das neue Mafdinenhaus an ber Chicago Avenue ift nahezu vollendet und Profef: for Barret hofft noch innerhalb bes 3a= nuars ben füblich von Rorth Avenue gelegenen Theil ber Morbfeite elettrifch beleuchten gu tonnen.

\* Rellie Bly, welche fich ohne alles Gepad, nur mit einer fleinen Sanb= tafche und nur mit einem einzigen Angug verfeben, im Auftrage ber Dem Dorter "World" auf einer Reife um die Welt befindet, fegelte geftern von Dotohoma ab und wird etwa am 20. Januar ir Can Francisco eintreffen. Die Rem Dorfer "Borlb" hat Berrn John 3. Jennings von ihrem Stabe nach Californien gefandt, um die Dame gu em= pfangen und befindet fich Berr Jennings augenblidlich in Chicago. Frl. Bly wird in Chicago voraussichtlich am 24. Nanuar eintreffen. Wenn ihr nicht noch ein Unglud paffirt, wird fie bie Reife um bie Welt in weniger als 73 Tagen gurudgelegt haben. Gie reifte am 14. November von Rem Port ab.

\* Das erfte Jahresbantett ber meft: fand gestern im Beisein von etwa 50 wohlbefannten Beteranen ftatt. Boraus ging die Beamtenwahl. Beim Bantett prafidirte General Newberrn und manche Befanntichaften wurden von ben alten Rriegstameraben erneuert. Die Gefellfchaft hat fich erft fürglich organifirt und wird in vierteljährigen Gibungen gufam: mentommen.

" Gin Dieb, bei bem bas Gemiffen erwacht zu fein icheint, übergab fich geftern Abend ben Beamten ber Cottage Grove Mue. Station. Er gab feinen Ramen als Freb Bright an und erflarte, vor einigen Tagen in einer Bohnung in 21 Groveland Ave. eine golbene Uhr, eine Diamantnadel nub zwei Diamantfnöpfe geftoblen und biefe Wegenftanbe bei einem umelenhandler an State Str., amifchen ber 22. und 23. Str., für \$10 pertauft ju haben. Er murbe eingesperrt.

#### Das Deutsche Sofpifal.

Bas bie Anftalt mahrend bes verfloffenen Jahres leiftete.

Die Beanten und Mitglieber ber beutschen Sofpitalgefellichaft hielten geftern Abend ihre Jahresversammlung ab. Der bei biefer Gelegenheit verle= fene Bericht bes Brafibenten Fr. Ben= ning zeigte, bag bas Deutsche Bofpital auch im verfloffenen Jahre feine eble Mufgabe, ben Rranten und Berletten aller Bolferftamme, vornehmlich aber benen ber Deutschen forgfältige Bflege angebeihen zu laffen. 376 Batienten. 208 Manner, 1159 Frauen und neun Rinder fanden gwijchen bem erften Januar 1889 und bem erften Januar bes laufenden Jahres Aufnahme im Sofpi= tal, barunter 261 Deutsche, 71 Ameris faner, 16 Schweben, 11 Schweizer und im Uebrigen Ungehörige fast fammtlicher hierzulande vertretener Bolferfamilien. Trop einer bedeutenben Bunahme ber im Sofpital behandelten Rrantengahl hat die Bofpitalgefellichaft boch erfreuliche Fortichritte auf finangiellem Be: biete gemacht, is daß sich am 1. b. M. ein Kasenüberichus, von \$1830 und 77 Cents vermerten ließ; 42 Patienten maren gu Diefer Beit im Sofpital anme: fend. Die Mitgliederichaft ber Gefell: Schaft aber hat fich im verflossenen Sahre mehr als verdreifacht, von 125 im vori= gen Jahre ftieg fie auf nahezu 400, mo= bei noch zahlreiche weitere Anmeldungen zu erwarten ftehen.

Die Bewältigung ber großen bem Bofpital mabrend bes verfloffenen Jahres ermachienen Arbeitstaft ift gum großen Theil auch ber freudigen Mitmir= fung und Gelbstaufopferung ber herren Dottoren C. Fenger, 3. Beffert, A. Goldfpehn, Geo. Schaller, B. Bett= mann, 3. Soelfcher und G. Schaefer gu verbanten gemejen, ihnen und bem Deutschihum Chicagos bantte ber Prafident von Bergen fur alle ihre Bilfe und

In ben Bermaltungsrath ber Gefellfchaft murbe Gerr Abolf Sturm wieberund die Berren John Bergmann und Muguft Richter gemablt, fodaß berfelbe aus ben Beamten Frant F. Benning, Brafibent; Benry Debger, Bice-Brafibent; John C. Burmeifter, Gefretar, und ben Mitgliedern Chas. Emmerich, Beo. Schneiber, John Ronig, Dt. Bauer, Ab. Sturm, John Bergmann und Mug. Richter befteht.

Feier bes Sahrestages feines

Gieges bei Rem Orleans. Die Unbrem Jadfon League hat um: faffenbe Borbereitungen getroffen, um heute Abend in ber Central Dufithalle ben Jahrestag bes bentwürdigen Gieges ihres Belben bei Hem Orleans, am 8. Januar 1814, murbig gu feiern. General John E. Bheelers von Rafhville, Tenn., und Richter Benjamin Botter, amei alte Freunde bes Generals, famen geftern bier an und nahmen im Balmer Soufe Quartier. Andere hervorragende Gafte werben beute erwartet. Gin aus: gezeichnetes Brogramm ift anfgeftellt. Brafibent Benry C. Mitchell mirb eine furge Bewilltommungerede halten, bann wird Er-Gouverneur Proctor Anott von Rentudy über Unbrem Sadfon fprechen. General John &. Bheelers wird eine Lobrede auf ber alten Staat Tenneffee halten und Richter Botter wird einige perfonliche Reminisgengen gum Beften geben. Die Stadt Chicago wird von Rev. D. C. Relln von Gallatin, Tenn. in Betracht gezogen merben. Die 3mi: fchenpaufen werden burch Orcheftervor: trage ber Rapelle bes eriten Regiments und burch Gefange bes Lotus : Quartetts ausgefüllt merben und mabrend bes Tages werden ben Gaften bom Empfangscomite bie Gehenswürdigfeiten ber Gtabt gezeigt

# Sucht feine Mutter.

Frant Relley, ein Angestellter in ber Abtheilung für Poftfachen zweiter Rlaffe im Chicagoer Boftamt, hat Radrichten erhalten, auf bie er feit zwanzig Jahren martet. Gein Bater ftarb als Frant noch ein Rind mar, und im Alter non 18 Monaten murbe er einem Manue Ramens Rellen übergeben. Geine Mutter verlor feine Spur und als er alt genug mar, begann . er feinerfeits Rachforschungen nach berfelben anzuftellen. glaubte Rellen bereits por einigen Jahren eine Gpur pon feiner Mutter gefunden gu haben, jest aber weiß er, bak ein gemiffer 3. 3. Allen in Booncodes, G. D., ber zweite Gatte feiner Mutter ift. Er hat fich fofort an Allen um Austunft gewandt und hofft, in Rurgem Gemiß: heit über bas Schidfal feiner Mutter gu erhalten, benn noch weiß er nicht, ob fie noch lebt ober nicht.

# Unterfuchung über den Tod Rellers.

Der über bie Leiche von J. B. Reller, ber am Montag an ben Folgen ber bei einem Angriff erlittenen Bunben verftorben war, abgehaltene Inqueft bat feine Gpur von ben Angreifern enthüllt. Das einzige Beugnig, welches auf bie Beweggrunde für ben Angriff etwas Licht warf, war bas ber Frau Reller, welche mittheilte, bag fie in ben Sofentafchen ihres Mannes einen T formigen Schnitt gefunden habe, und bag alles Gelb fort: gewesen sei. Raub ift baher als Motiv bes Angriffs angunehmen. Diefes Beugnig reinigte Frau Reller auch von jebem Berbacht ber Mitwiffenschaft und machte ein von ben Rachbarn aufgebrachtes bag: liches Gerücht binfällig. Das Berbitt ber Jury lautete auf Tob burch Gehirnentgundung, berbeigeführt burch Golage auf den Ropf pon ber Sand unbefannter Berfonen. Ferner enthielt ber Bahrfpruch eine Empfehlung, bag die Polizei fich bemühen folle, bie Angreifer gu

ergreifen. Der "hamburger Club" hat für bas laufende Jahr folgende Beamten ermählt: 28m. Meger, Brafibent; Carl Lorenzen, Bice-Prafibent; F. Lindemann fr., Schapmeifter; Johannes Reumann, Finangfetretar; Bubor Genftenberg, Setr.; August Bitt, Bibliothefar. Ber-waltungsrath: Ernft Steinhoff, Jos. Bengion und Benry Bagner.

# Ernst Possart.

Seine vorzügliche Leiftung als

Eine eigenartige Darftel: lung.

Wegen Chatespeares "Shylod" ift

feren Geschmad in Anbetracht fo ftart

auseinandergehender Meinungen betrifft,

fo fagt ibm Boffarts " Chplod" mehr zu.

als ber ber meiften großen Darfteller

biefer Rolle, icon allein wegen ber eigen=

artigen Auffaffung, Die, weil fie eben

pon ber traditionellen abmeicht

uns ben Beweis liefert, bag Boffart fich

nicht an Borbilber fehrt und bie Chab:

lone verabicheut. Am Ende muß man

es boch bem beutenben Schaufpieler übers

laffen, nach eigener Unficht fich ben Cha:

rafter, ben er barguftellen hat, zu bilben,

wenn über bie Intentionen bes Dichters

fo untlare Begriffe berrichen, wie in

bem Talle . Shulode". Gebenfalle hat

uns diefer, gleich von Aufang an felbit:

und zielbewußte "Chylod" mehr impo:

nirt, als ber "Chylod" Anderer, ber

erft ein halber, wenn nicht ganger Feig-

ling mar und bann plotflich jum blut:

burftigen Butherich murbe. Gin Dann,

ber fo conjequent und entichieden auf:

tritt in bem Momente, wo er glaubt,

feinen Racheplan erfüllt gu feben, mirb

nicht fo bosartig über Racht. Doch ge=

nug vom "Shylod", über ben fchon von

heute Abend : "Gin gebildeter Berliner" und "Die Tochter des Fabricius". icon viel Tinte und Papier von Beru= fenen und Unberufenen nublos ver= ichwendet worden, und, wie bis heute die Rrititer noch nicht barüber einig find, ob ber große Dramatifer ben "Raufmann von Benedig" ale Luftfpiel ober als Traneripiet betrachtet feben wollte, fo find fie fich auch noch nicht über bie Rich tigteit ber Darftellungsweise bes "Chy-lod" im Rlaten. Da lejen wir nämlich in einem Bfatte, bag herrn Boffarts Muffaffung ber Rolle nicht bie richtige fei, weil er zu fehr ben Berftand und gu einem anderen, bem " Rem Dort Berald", baß Berr Boffart ber Gingige fei, ber ben "Shnlod" im Ginne Chatefpeares fpiele und daß ber Recenfent erft burch ihn eine Leiftung gu feben betommen habe, por ber bie aller anberen "Shylod"= Darfteller in ein Richts ober Aehnliches verschwinden mußten. Die "Gefchmä= der" find befanntlich verschieben, ober wie es in ber "Flebermaus" und noch fonftwo im fconften Frangofiich beint chacun a son gout". Was nun un:

milbthätige Unterftützung.

#### "Dld Sidorn."

berufeneren Gebern genug geschrieben murbe. Bie man aber auch über Poffarts Muf= affung biefer Rolle benten mag, bas Gine werben Alle, Unhanger ober Gegner berfelben, jugefteben muffce, bag fein Spiel großartig mar! Realiftifder batte man fich taum eine Darftellung benten tonnen. Er rig nicht nur bin, cr er: fchütterte bas Gemuth und man wußte nicht, follte man ben Runftler mehr be= wundern, wenn er mit fast nicht mehr menfclicher Stimme bie Ausbrüche feines Bornes laut werden ließ ober wenn er burch frummes Gpiel bie fein Berg bewegenden Gefühle fundgab. In ber Berichtsicene mar ber Rünftler unüber= trefflich. Dag ibn reicher Beifall lobnte. brauchen wir mohl erft nicht zu ermäh: Die Unterftutung, bie Berr Boffart

von ber Umberg'ichen Gefellichaft fand, war eine gute. In Grt. Chriftie Chriften, welche geftern als "Bortia" ihr Debut machte, fernten wir eine ausgezeichnete Schaufpielerin fennen, bie ihre Rolle porzüglich zur Geltung brachte und fich ftorfen, mohlverdienten Beifall erwarb. herr Gisfeld mar biefer "Portia" gwar nicht gang ebenbürtig, zeigte aber burch fein Spiel, bag er ein tüchtiger Schau= fpieler fein muß. Frl. Sterned tonnte und als "Seffica" nicht bejonbers gefal= Ien. Alle anderen Mitmirtenben, befonbers bie Berren Rruger, Rierichner, Balter und Rant, trugen ihr Beftes

jum Belingen bes Emfembles bei. Beute Abend werben die Befucher Belegenheit haben, Berrn Boffart in zwei grundverfchiedenen Rollen, erft als ben Sandlungsreifenden Porich in bem eine attigen Schwant "Gin gebilbeter Berliner" und bann als "Fabricius" in bem breiaftigen Bitbranbt'ichen Schaufpiele "Die Tochter bes Fabricius, " gu be= mundern.

#### Mird ben biefigen Brauereien ftarte Confurreng maden.

Die Anheufer-Bufch Brauerei-Gefellschaft wird in Chicago eine riefenhafte Mgentur ihres Geschäftes errichten. Gie hat bereits einen Strich Land an Bolt Str. und an ben Geleifen ber Chicago und Alton Bahn für fünf Jahre gepach: tet und mirb barauf Gebaube gum Ro: stenaufmanbe von \$75,000 bis \$100,000 errichten. 3. R. Batermann, ber Ber: treter ber Gefellichaft, bat fich in ben letten Tagen bier aufgehalten unb ift, nachbem bas Geschäft perfett gemacht war, wieber nach St. Louis abgedampft.

# Raomi Fairdild todt.

Der Tob nahm geftern eine Berfonlichfeit mit fich, die es fur eine furge Beit verftanden hatte in ben Chicagoer Berichtshöfen Genfation gu erregen. Maomi Kairchilb, fo ift ber Rame ber Berftorbenen, tauchte fury nach bem tragifchen Ende bes Oberften Babcod. eines reichen Solghandlers, auf. Das Geheinnig bes Tobes Babcods ift bis beute noch nicht gelichtet worden. Er ftand in Gardner, 3d., in freundschaft= lichem Berfehr mit Frl. Garah Dobge und eines Abende erschien Babcod von einer leichten Rugelmunde blutend, in ber Apothete bes Ortes. Benige Tage barauf ftarb er, und Frl. Dobge murbe in eine Untlage verwidelt, munte jeboch aus Mangel an Beweifen freigefprochen merben. Gleich nach bem Tobe Bab: code trat Raomi Fairchilb mit ber Bes hauptung hervor, daß fie die gefehliche Gattin bes Berftorbenen fei und verlangte einen Theil. feines Bermogens. Es folgte ein fenfationeller Brogeg, ber por wenigen Monaten bamit, endete, bag Frau Raomis Anfpruche abgewiesen murben.

# Anzeigen für die "Abendpoff".

Begen ihrer außerorbentlichen Berbreitung empfiehtt fich bie "Woendpofi" gang besonders für fogenannte fleine Anzeigen. Wer Arbeits-frafte irgend welcher Art braucht, Zimmer zu permiethen hat ober etwas aus zweiter Sant faufen ober verfaufen will, fann für wenig Gents feine Wünfche burch bie "Abenbpof vielen Taufenben befannt geben. Um es nun ben Anzeigeluftigen möglichft bequem gi machen, haben wir folgende

# Anzeigen - Annahmestellen

eingerichtet : Rordfeite:

Con. Dite, Apothefer, 115 Clybourn Abe., Ede Bar-Chas. 2. Feldkamp, Apothefer, 445 R. Clark Str.,

S. S. Querfelen, Apothefer, 201 D. Chicago Mbe. R. S. Sante, Apothefer, 80 D. Chicago Ave. John 6. Seft, Apothefer, 247 D. Divinon Str Gerb. Schmeling, Apothefer, 506 Bells Str., Ede

Schiller. Benry Goet, Apotheler, Ede Lincoln und Webfter

wenig bas Berg fprechen laffe und in 28m. 3. Voltmer, jr., Apothefer, 938 halfteb Str. nahe Garfield Abe. herm. Schimity. Remeftore, 276 D, Rorth Abe.

> Beftfeite: enrh Schroeder, Apothefer, 453 Milwaufee Abe. Ede Chicago Abenne und 831 und 833 Milwauke

Ave., Erfe Divifion Str. Otto G. Saller, Apothefer, Ede Milwaufee und

Otto 3. Sartwig, Apothefer, 1570 Milwaufce Abe.,

Sche Western Abe. . Brendede, Apothefer, 488 W. Chicago Abe., Ede Afhland Abe. Rudolph Stangohr, Apotheter, 841 II. Dibifion

Str., Ede Washtenam Ave. . B. Rerr, Apothefer, Ede Lake Str. und Brhan

Panges Mpothete. 675 98. Late Str., Ede Mon 6. 28. Grafily, Apotheler, Ede Salfted und 29. 12.

Drucht & Franten, Apotheter, 800 und 802 G. Salfteb Str., Gile Canalport Abe. 3. 3. Edimet, Apothefer, 547 Bine 3Bland Abe.,

Ede 18. Strafe Martin &. Brauns, Apotheter, 890 2B. 21. Strafe, Ede Sonne Ape.

3. 3. Babel, Apothefer, 641 29. Mabifon Str. Emil Gifchel, Abothefer, 631 Centre Abe., Gde 19. C. M. Bochler, Store 192 Mine Valond Mine

Gübfeite: 3. 29. Trimen, Apothefer, 522 Wabafh Abe., Ede Harmon Court.

Benen F. Thoma, Apotheler, Gde G. Clark Str. Rudolph B. Brann, Apothefer, 3100 Bentmo

21. B. Freund & Co., Apothefer, 258 31. Str., Ede

DR. 92. Borter & Co., Apothefer, Gde State unb T. Bienede, Apothefer, Ede Wentworth Abe. unt

Julius Cunradi, Apothefer, 2904 Archer Abe., Ede Deering Str. Town Lafe:

S. Mhein, Store, 4817 Laffin Gtr. Late Biew:

Chas. F. Pfaunftiel, Apotheter, S. D. Ede Galfteb Str. und Wrightmood Abe. 6. 28. 3acob, Apotheter, Gde Lincoln, Belmont und

308. Munt. Remeffere, 755 Linealn Alne

Brieftaften. 3. 21., Larrabee Gtr. Benn Gie eine Rifte burch die Abams Erpreß Co. fortichiden wollen, fo tonnen Sie biefelbe entweber felbst inbringen oder Gie fonnen auch bie Gefell: daft ober irgend eine Agentur, Die in jeden Stabttheil porhanden und burch ein rothweiß gestreiftes Pappidilb mit ben Borten "Abams Erpreg Co." fenntlich find, von Threr Abficht benachrichtigen, um bie Rift ift immerhin gut, wenn auch nicht unum ganglich nothig. Genaue Inhaltsangabe if riorderlich, wenn es fich um Werthaegen ftanbe handelt, welche bie Gesellichaft Ihnen bann gegen eine fleine Bergutung versichert. Gelbstverftanblich richten fich Die Erpreg

gebühren nach ber Große und Schwere ber betr. Rifte. aus ber Office ber "Abenbpoft" nicht abge-holt worden und werden in ben Bapierforb mandern, wenn nicht binnen 48 Stunden nach ihnen gefragt wirb: S. 75, Z. 300, T. P. 205 (3 Stüd), B. 20, W. T 250 (2), B. E. (3), K. A.

# Bauerlaubniffcheine

murben an folgenbe Berionen ausgestellt Charles Soppe, für eine Cottage, Ro. 358 Dublen Str., verauschlagt auf \$1360; G. , 14ftod. Wohnhaus, an B. Indiano 81200; Frau D. Sprine, Cottage Str., \$1200; Frau D. Do. 337 Roble Str., \$1700; Bictor Buicher weiftod. Wohnhaus und Laben, Ro. 1174 93 Sarrifon Str. \$5000 : S. M. Gutte zweiftod. Wohnhaus an Barf Ave., Pittsfield Str, \$2500; D. N. Wills & Co. 3 zweistöd. Wohnhäuser, No. 751—75i Mahijan Ine \$12 500 : 98 Menta Cottage an Trach Abe., nahe 56. Str., \$2400; C. C Miller, Anbau, No. 9025 Greenberry Ave. \$1000; A. C. Stemart, 2 zweistod. Bohn häufer, Ro. 1268 bis 1272 Bolcott Gtr.

# Marttbericht.

Chicago, 7. 3an. 1890. Diefe Preife gelten nur für ben Großhanbel. Gemüie. Rartoffeln 37-42c per Bu, Allinois füße Rartoffeln \$2 50-3 50 p Rrf Beige Bohnen, No. 1., \$1.50-1.55 per Bu. Importirte Erbfen \$1.65-1.70 ; weiße 65c. Rothe Beten 90c-\$1 per Brl. Reife Rüben 75-\$1.00 per Brl. Zomaten 50-60c per Bu. Zwiebeln \$1.75—2.00 per Brl. Einheimischer Sellerie 20c per Dpb. Rohl \$5.00-6.00 per 100.

Befte Sorten 8—12c per Pfb. Früchte. Rochapfel \$1.00-\$1.50 per Brl. Beffere Sorten \$2.00—2.50 per Brl. Apfelsinen \$5—5.50 per Kiste Citronen von \$3.75-4.00 per Rifte.

But ter. Elgin Rahmbutter 27-27ic per Pfb.; geingere Sorten variirenb von 15-18c. Raie.

Boll-Rahm-Rafe (Cheddar) 91-91c per Pfb feinere Gorten 10-10gc per Bib. Abgerahmter Kafe 3-5c per Bib. Schweizer-Rafe 9-10c per Bio. Weintrauben. Concord 50c per 10 Bfb. Rorb. Delawares 50c-60c per Korb.

Beftes Kalbfleifch 4-7c per Pfb.; geringere Qualität 3—4c per Bid. Ge flügel. Lebenbige Rufen 6-61c per Bib. ; altebub:

ner 5ic per Pio., Sahne 4c per Pio. Junge Enten 8-9c; alte 9-10c per Pio. Truthuhner 9-10c per Pio. ite Ganfe \$4.00-4.50 per Dbb. Grifche Gier 17-17ic per Dbb.

Mil d. Mallard Enten \$3.50—4.00 per Dyd. Rieine milbe Enten \$1.50 per Dyd. Schnepfen \$1.25. Prairie-Hühner \$4.50—5.00. Quail \$1.25—1.50. Lebenbige Tauben \$1.25 per Dab. No 1 Thimothee 89-10.00.

Gemifcht \$5.50-7.00. Ro. 2 201-21c}, Ro. 3 21-22.

Bu der. Studenguder ofc. ; Strenguder 7fc. per Bib Raffee. Feinster Rio-Kaffee 193c. per Pfb.

Der weife Stiabe.

Spiftel beffelben an einen Freund. — Mus bem Berlind bell Mudenich bon Julius Stettenhein

Weißt Du, Freund, mas es bebeutet, Wenn ich Mag': 3ch bin nicht frei? Ach, als war' ich fcmarg behäutet, Lebe ich in Stlaverei. Schon feit vielen Jahren leib' ich, Rlage leife ich und laut: Bon bem Reger untericheib' ich Dich nur burch bie weiße Saut.

3ch versuch', bes Leibens Schwere Bu erleichtern, boch umfonft: Der als Stlav' ich angehöre, Bit Jin liebes Ch'gefponft. Geit ich hab' bas Ja gesprochen, Ach, wie heute weiß ich's noch, Geit ber wen'gen Bonigwochen Schmacht' ich rettungslos im Joch.

Freilich fdwingt fie nicht bie Beitiche, Doch ein anbres Inftrument, Das ber ftartvermablte Deutsche Schaubernb ben Bantoffel nennt. Diefer lägt nicht blane Fleden Muf ber Saut, bag man fie fieht, Aber um jo tiefer fteden Seine Spuren im Bemuth

Längft, - o fdredliche Blamage! Rahm fie fort mit einem Gluch Mir ben Schluffel ber Gtage. Den als Junggefell ich trug. Bin ich mal nach gebn erschienen. Beil man boch noch gern eins trinft Bredigt fie fo lang Garbinen, Bis fie in ben Schnarch verfintt.

Rinbe ich ein Dabden nieblich, Dimmel, font' bas Porcellan! Denn am meiften ungemuthlich Aft mein Beib in feinem Babn. Und um beuchlerisch ju benten Mis von Zwei'n ber Rlugfte mich, Sag', belaben mit Befchenten, Dann Rieke peccavi ich.

Schon ift's, bag bie Stlavenjager Bir bem Untergang jest weib'n Und bie afritan'ichen Reger Bon bem Sflavenjoch befrei'n, Doch es ruht ein and'rer Schatten Muf ber Menfcheit bicht babei -Wer befreit bie armen Gatten Enblich aus ber Sflaverei?

#### Liebestlage.

Ich liebe fie febr und fie mich nicht. Das ift bie bumme Geschichte, Und weil mir b'rob bas Berg fast bricht, Get' ich mich bin und - bichte.

Reboch in welchem Bersmaß ichreib' Ich meine Rlagen nieber? -Ach, für fo'n miferables Beib Wiebt's einfach feine Lieber. Berengar von Marburg.

Sprud.

Benn Dich bie Belt befrittelt und verbanunt Sei ficher, bag bas bart'fte Urtheil ftammt Bom Freunde, ber an Deinem Tijch gem feffen, Bom Beibe, beffen Liebe Du befeffen.

Balter Minamener. Ruriofe Gigenichaften ber Garberobe.

Der But wird fett, auch wenn ihm bas Futter fehlen follte. Sofen find oft fury und laffen fich bod

lang tragen. Dit einem Rod tann man ftunbens lang im Regen geben, ohne bag er wie angegoffen fist.

Beniben haben Falten, auch wenn fie erft einen Tag alt finb. Die paffenbften ichwargen Sanbidube paffen nicht, wenn man auf einen Ball

mill. Batermorber fann auch ber befte Bers theibiger nicht reinmaichen.

Enge Stiefel werben Gott weiß wie weit gewünscht. - Analogismus. Man hat fich

am Stammtiich über bie Schwierigteit ber Griernung ber beutichen Sprache uns terhalten und bie Unregelmäßigfeit ber Bilbung moncher Wortformen an Beis fpielen erläutert. Unter anderem bes bauptete Jemand, es fei gang falfc, wenn wir fagten "gegeffen", eigentlich muffe es heißen "geeffen." Matürlich hat er alle Unberen gegen fich ; er läßt fich aber nicht beirren, fonbern bittet Die Oppofis tion felbft gu entscheiben: "Sagen Gie nicht, ber Landmann hat geadert?" Dber halten Gie vielleicht filr richtiger: "Der Landmann hat gegadert?"

- Bu einem Sanbwert ift er u bumm. Sauptlehrer ber Quarta au einem reichen Müller, beffen fauler funge mehrere Sabre refultatlos bie Schulbante gebrudt und nunmehr von feinem Bater von ber Schule genommen mirb): Run, mein Lieber, merben Gie mohl Ihren Sprögling ju einem braven Sandwerfer in die Lehre geben ? - Dee, bas fehlt mir gerabe noch! Bu einem Sandwert is mei Junge gu bumm, ich geb'n uff's Geminar, er foll Lehrer wer:

ben. - Guter Gefcomad. Bapa: Gebit Du gern in Die Schule, Rarlchen ? Rarlden : 3a, aber noch lieber - ber aus.

- Rleine Differeng. Gerber (jum Ortelehrer) : Guten Tag. Berr College, wie geht's ? Lehrer : Mit weldem Recht nennen Sie fich College? Gerber : Ru, nu, gerben wir boch beibe Relle, nur mit bem Untericiebe, baß Sie es auf bem Leibe gerben, ich aber erft, wenn es abgezogen ift.

- Mus dem Beben. M: 3d hatte ichon viele Wechfelfalle im Leben burchzumachen. - B: Damit bin ich in meinem Leben auch noch nie verschont geblieben ; wenn ich nur bebente, wie viele Bechiel ich icon acceptirt, und wie viele mir hiervon protestirt murben.

- Lehrer: Son nun an jammelte fich eine bebrohliche Bolte über bas Saupt Guftan Abolphs. Bas mar bas für eine Bolle? - (Der Keine Rarl ftredt bie Sand auf.) - Lehrer: Run, fag' mal, Rariden! - Rariden (antwortet): Bulverrauch.

-Berbotener Genuß Schrete ner (zum neueingestellten Lehrjungen) : Co. bas ift porerft bie Arbeit bie D' au thun haft. Wenn D' Sunger fpurft, jagft's ber Meifterin. Rit bag D' mir bom Leim nafch'ft, bos tann i 'net aus-

# Verkanfsstellen der Abendpost

Rordfeite.

mar Rochler, 500 Sebgwid St.; Angeigen-Annahme ftelle ber "Abendpoft". Mpe., Ungeigen-Annahmeftelle ber "Abenbpoft". Fran Rate Rreufer, 282 Gebgwid Str. Demoftore, 147 Bells Str. C. C. Relfon, 384 Oft Divifion Ste Benriche, 56 Clybourn Abe. . U. Butuam, 249 Cinbourn Abe. &. Schimpffy, 276 Oft Rorth Ave. Lewstore, 366 Oft North Ave. Zanders Remeftore, 757 Clybourn Abe. RI. Mefdite, 362 Larvabee Str. 23. 3. Miester, 587 Sebgwid Str. Baul Bain, 467 E. Divifion Str. . U. & M. McComb, 635 R. Clart €ts Frau M. Beder, 660 Bells Gt. M. Berger, 577 Barrabce Str. D. Berbft, 294 Sebgwid Str. 3. 3. Solaabfel, 280 Bells Str. M. M. Fiedlund, 282 Caft Divifion Str. W. 3. Matthiefen, 212 Centre Str. 3. 9. Charbonnier, 32 Barrabee Str . F. Chorengel, 69 Dat Str. Fred. Beifiwanger, 113 3flinois Str. M. Zimmer, 256 D. Division Str. Fraulein M. Engbert, 281 D. Division Str. Frau Dow. 190 Belle Str Frau Bafer, 211 Belle Str. Grau Malter, 453 Mella Str. 6. Seine, 5901/2 9t. Clarf Str. D. S. Grwig, 403 Cipbnurn Mbe. 30e Thul, 784 Salfteb Gtr.

Gabfeite. Denry Ringe, 116 Oft 18. Gtr. Capf. 334 Oft 22. Str. Rewsftore, 2329 Wentworth Ave. John Donle, 2559 Wentworth Ans. Rowe, 2926 Wentworth Abe. B. Peterion, 2414 Cottage Grobe Abe. Memoftore, 2131 G. State Str. Birchler, 442 S. Clarf Str. W. G. Bleifder, 3505 G. Salfted Str. Chas. Bellmundt, 2261 Wentworth Mb B. Comidt, 3637 G. Salfteb Str. Frau D. Bengel, 3150 G. Salfted Str. Benry Bolft, 3100 G. Salfteb Str. Chas. Birt, 4410 S. State Str. Rems Ciore, 2508 G. Salfteb Str. Caftello, 3766 G. Salfteb Etr. 28m. Sanfen, 2143 Archer Abe. 3. Guender, 3902 G. State Gtr. Bflugrath, 461 D. 31. Str. Beppening, 436 D. 26. Str. Blautid, 2352 Danober Str. Comidt, 2834 Dafhiel Str. 23. G. Prown, 365 G. State Str. 3. Duffold, 2642 Cottage Grobe Abe. Mlein. 3902 Cottage Grope Ave. Grant Circh, 2116 Babaih Abe. Grau Grantfen, 1714 6. State Str. MeReith, 3455 Wentworth Abe. Thomas 6. Birdler, 2724 State Sta. Bernh. Corn, 159 25. Place. Frau Dr. Dolan, 2357 State Str.

B. Beffer, 2546 State Str. nordweftfeite.

Tacob Rurk, 821 Milmaufee Ape. Remaftore, 1050 Milwaufee Ave. 3. Siridmann, 1110 Milmautee Ane. Diete, 1700 Milwaufee 21ve. John Momuffen, 376 23. Chicago Abe. Chas. Stein, 418 2B. Chicago Abe. 2. Carifon, 231 9. Afhland Ave. Senry Braid, 391 91. Afhland Abe. Sean Refterle, 402 R. Afhland Abe. Pred. Dede, 412 N. Afhland Ave 5. F. Lichtner, 307 23. Divifion Str. Billiam Sanfon, 401 28. Divifion Str 6. W. Dittberner, 518 20. Divifion Str. Cievers, 891 2B. Rorth Abe. D. B. Sanfen, 33 23. Randolph Str. 82. 6. Milwerth, 54 20. Ranbolob Str. Mener, 366 2B. Inbiana Ctr. 6. M. Berry, 193 2B. Bafe Gtr. 5. Peterfen, 1011 California Abe. Remaftore, Ede Armitage Abe. und Ballon Str. Geo. 3. Soffmann, 223 Milwautee Abe. Remsflore, 623 Weft Indiana Str. Beweltore, 549 Weft Inbiana Gtr. 6. 2. Billon, 282 DB. Bate Gtr.

S. Beterfon, 760 2B. Bafe Gtr. M. G. Brunner, 38 Canalport Abe. 6. Buchfenfdmidt, 10 Canalport In Frau Bruhn, 851 G. Salfted Gtr Ctoffhaas, 872 20. 21. Str. Cwigart, 776 23. 22. Str. Frl. Reifer, 1236 Blue Island Ave. Benner, 11/2 Blue Island Abe. Chulg, Ede S. Salfteb u. Magwell Six Mug. Schulz, 287 G. Salfteb Str. 3ohn Blume, 342 G. Salfteb Str. Theo. Edolgen, 301 28. 12. Gtr. Goldnet, 559 23. 12. Gtr. Joseph Müller, 550 Gub halfteb Sta. 3. Peters, 533 Blue Joland Ave. Chrift. Ctart, 304 Blue Jeland Ane. 3. 6. Laffahn, 151 28. 18. Str. . 2. McDermott, 368 28. 14. Str. Frau McLaughlin, 144 2B. Barrifon Ste Dl. Roemer, 448 Canal Str. Remaftore, 171 G. Balfteb Str 20. 6. Moran, 117 20. Mabifon Str. Mcmattore, 539 20. 14. Gtr. B. G. Mrmbrufter, 941 23. 12. Gtr. M. Sod. 292 M. Sarrifon Str.

3. 28. Connerburg, 139 18. Str. Late Biem. 308. Munt 755 Lincoln Ave.; Angeigen-Annahme ftelle ber "Mbenbpoft". M. Chemmel & Con, 1203 Galfteb Str. 6. 28. Comrane, 886 Clibbourn Abe.

3. 2. Carichberger, 240 20. Ranbolph Str

Growlen, Ede harrijon und Desplaines Gtr.

Mrinhold, 194 18. Str

. Grönvall, 816 Lincoln Abe. Town Late.

. Rhein, 4817 Laffin Str.; Angeige-Annahmeftelle ber "Abendpoft". Chiele, 4355 Wentworth Ane. 3. Cepple, 4511 Wentworth Ane. Beo. Sunneshagen, 4704 Bentworth Mea. Rewoft: re, 4054 S. State Str. Rempte, 4648 G. State Str.

Englewood. Die, Briten, 1250 Wentworth Mbe. F. B. Oall, 316 61 Str.

Jefferfon Bart.

Seo. Sobel, Warfaw Ave., nahe Belmout Ave.

#### Bergnügungs-Wegweifer.

McViders Theater - Chas. Bynbham unb McViders Theater — Chas. Byndham und Gefellschaft, "David Garrict". Columbia Theater—Salvini und Gefellschaft. Chicago Opera House — McCaul Operetten-Gesellschaft in "Capt. Fracassa". Grand Opera House — Ernst Bossart und die Amberg-Gesellschaft von New York. Hooleys Theater — Herr und Frau Kendal und Gesellschaft.

haymarket Theater — Frederic Warbe und Geiellichaft. Bindfor Theater - "The Burglar". Criterion Theater — "Herminie". Beople's Lheater — "Cheef". Jacobs Clarf Str. Theater — "The Great Metropolis"

Acabemy of Mufic - Schweftern Baibis und Gefellichaft. Savlins Theater - Chas. Garbner in "Fa= therland".

#### Dem Sungertode nahe.

Das Enbe eines reichen Beig= halfes.

Berr M. Gammon ift von Glenwood hier eingetroffen und hat ber hiefigen "Sumane Gociety" gemelbet, bag ber zwischen \$50,000 und \$100,000 werthe fiebzigjährige Chas. C. Cafe auf feiner in ber Rabe bes genannten Ortes gelege= nen Farm bem Sungertobe nabe barnieberliege. Berr Cafe ift, ber Musfage bes Berrn Bammon nach, ein reicher Beig= hals, welcher fich taum einen Mund voll Brob und um fo viel weniger noch einen Löffel Medizin, welch' Lettere er doch fo bringend nöthig habe, gonnt. Derfelbe liegt eigentlich fcon feit Anfang April auf bem Todtenbette und nur fein filgi= ger Beig ift foulb baran. herr Bam: mon meint, bag Chafe entschieben geis ftesgestört fei, ba berfelbe unter Unde: rem hunderte von Tonnen bes prachtig= ften Beues bicht in ber Rabe feines Saufes aufgestapelt bat, welcher zum Theil ichon Jahre lang dafteht und magenla= bungenweise verfault. Tropbem will er tein Bfund bavon verfaufen, ba er fründlich auf ben Musbruch eines allge= meinen europäischen Krieges wartet und in diefem Falle \$50 per Tonne für fein Beu gu bekommen hofft. Die "Sumane Gociety" wird versuchen, ob bem Alten noch zu helfen ift.

#### Das heutige Altenheim-Teft.

Beute Abend findet in ber Morbfeite: Turnhalle bas vielbefprochene und viel: versprechende große Altenheim-Teft ftatt, und es ift bagu von Frau Scherenberg ein vorzüglich ausgewähltes Programm ausgearbeitet worden, in welchem u. A. als Coliften Die Damen Frl. Um. Blauer, S. Spethmann, 21b. Blauer und Frau Jenny Livingfton mitwirten, mahrend Berr Julian Beinge bie Rla: vierbegleitung übernommen hat. Bor= aussichtlich werben bie Deutschen Chica= gog bie Gelegenheit benuten, um ihr Intereffe für bas gemeinnütige Allten= beim-Unternehmen fund gu geben und burch gahlreichen Befuch Die Bemühun= gen ber Mitglieder bes Frauen-Bereins, welcher biefes heutige Teft arrangirt hat, belohnen. Das Congert fängt puntt 8 Uhr an und nach bemfelben folgt ein glangender Ball.

# Rurg und Reu.

\* herrn Philipp Maas wurde geftern gelegentlich feiner fechften Ginfetung als Meifter ber Leffing-Loge ber Freimaurer eine werthvolle goldene Uhr mit einer die Berdienfte des herrn Maas um die Loge anertennenden Inidrift gum Gefchent

" Der neue Turnverein "Ginigkeit" versammelt fich alle vierzehn Tage nach ber erften regelmäßigen Berfammlung, welde am Donnerftag, ben 16. Januar 1890, Abends 8 Uhr, in Witthans Balle, Ede 21. und Paulina Str. ftatt= findet.

\* Der Generalmajor James R. Carnahan, ber Oberfttommandirende ber uniformirten Buthiagritter, und verichie= bene andere hervorragende Beamte bes Ordens befinden fich bier auf ber Durch= reise von Indianapolis nach Milmautee. wo fie einer Berjammlung ber Pythias: ritter jum Zwed ber Berathungen über ein für ben nächften Juli geplanten großen "Entampments" beiwohnen

# Sheidungeflagen.

Folgende neue Scheidungsflagen mur= ben gestern eingereicht: Abeline &. gegen Charles B. Pitcher, wegen boswilligen Berlaffens; Beter &. gegen Unna Bolperton, megen Chebruchs; Catherine ges gen John 28. Bowler, wegen granfamer Behandlung, und Dora gegen Edward Lahen, megen graufamer Behandlung.

Beirathe-Licenzen. Die folgenden Beirathe Licenzen murben in ber Office bes County Clerfe ausgestellt: John I. Smith, Lena Millerman.

Chair L. Burlingham, Caroline L. Burbach. Anton Radowsti, Balenia Problewsti. Louis E. Schwab, Carrie Mener. Bilhelm Duftebt, Mathilba Zellmer. Theodore Schulk, Ida Neapein. John Augusten, Mary Thome. George Leffer, Fran Gligabeth Sogan. Frant Begterman, Emma Rubolph. Luigi Constandino, Mary Majarilla. Jos. Blumenthal, Fran Sarah Finkelstein. Emanuel Beil, Frau Betin Golberg. Nicholas G. Lentes, Kate A. Gimon. John R. Zimmer, Sufanna Lentes. Frang Torby, Toni Run. Ruman Carlitein, Clara Lepovefo henry 28. Jenjen, Agnes Campfon. Richolas Ranfer, Gujanna Rettern. Ife Gaus, Madge Sofheimer. John A. Majon, Anna Saggman. Frang Janos, Eva Spozen. John F. Jago, Rellie Garne John F. Jago, Nellie Garven. Joseph Parchem, Julia Leszinsfa. Nugust Drogos, Roja Hing.

# Todesfälle.

3m Rachftebenden beröffentlichen wir die Lifte ber Deutschen, über deren Tod bem Gesundheitsamte zwi-fchen gestern und beute Mittag Rachricht zuging: schen gestern und heute Mittag Andricht zuging:
Bishelm Tarnovski, 176 R. Halited Str., 21 J. 4 M.
Kafie Wintelmanu, 2905 Handver Str., 1 J. 5 M.
Walter Blotoski, 100 Austin Ave., 7 M. 20 T.
Walter Blotoski, 100 Austin Ave., 7 M. 20 T.
Walter Bistoski, 100 Austin Ave., 7 M. 20 T.
Walter Bistoski, 100 Austin Ave., 10 T.
Beter Jirbes, 480 Dearborn Str., 19 A.
Beter Jirbes, 480 Dearborn Str., 19 M. 29 T.
(Bady) Schumacker, 470 Eentr Ave., 5 J.
Denrih Fool Str. Wirghtwood Ave., 55 J. 7 M.
Thomas Lindauer, 31 Burtingtor Str., 18 J.
Ronile Rodier, 345 Warren Ave., 39 J. A.
Louise Rodier, 345 Warren Ave., 39 J.
Dartho Hoster, 345 Warren Ave., 39 J.
Touise Areusker, 18 Fool Lr Str., 19 J.
Touise Areusker, 18 Fool Lr Str., 19 J.
Touise Areusker, 18 Fool Lr Str., 19 J.
Bie kanner, 44 Burting Str., 72 J.
Bie kanner, 44 Burting Str., 72 J.
Bie kanner, 44 Burting Str., 72 J.
Bind Bautth, 213 Daston Str., 4 M.
Georg Schlach, 659 Walthington Ave., 21 J.
Chas. Ephiad, 652 Walthington Ave., 21 J.

# Ueberstüssige Körperfülle vermindert.



Dr. Guyder, Rranterdottor, ver min bert überflüffige Rorperfülle, 15-25 Bjund per Monat, burd wiffenichaftliche Anwendung unschädlicher Kräutermittel. Diefelben bewirfen, im Ginflange mit ber Ratur, Die Entfernung ber Urfachen ber Wett= Unhäufung und ftimuliren Abmagerung ohne ber Gefundheit zu ichaben, ober irgendwie bie Thatigfeit ber Leber, Rieren, Blafe 2c. gu ftoren. Reine Diat ober hungertur erforberlich. Dies ist kein Erperiment, sondern eine zweisellos bewiesene, wisenschaftliche Thatsache, wovon man sich durch Brütung

überzeugen fann. Dr. Enpocre Spezialitat ift bie Be-Photocra bettsucht, Bettnässen, Khenmatismus, Impotent, Rereven, Rierens, R heiten. Die Debitamente find unter einer perfonlichen Aufficht aus frifchen 23 u r geln, Rrautern, Rinben, Blatteri ind Bluthen bereitet, biefelben merben i Uebereinstimmung mit ben Lebensaefeten an gewendet und bewirfen eine ichnelle Bieber berfiellung ber Gefundbeit, ohne bie Conftitu ion ju ichwächen ober berfelben gu ichaben Conjultation, in ber Office ober per Boit, \$1. Man wende fich perfonlich ober ichriftlich Dr. Sunder, Zimmer Ro. 3, 243 S. State Str., Chicago. Sprechfunben: Mu Wochentagen 10-4 Uhr; außerbem: Mittwochs und Samftags 6-8 Uhr Abends, und Sonntags 10-1 Uhr. mi,fa. bw3

#### Der Wasser-Doktor (Dr. Graham)

behandeste, wie besannt, seit den lehten 15 Jahren mit größtem Ersolg alse die hartnädigen, höffunngssosen, veralteten und sangährigen Kraustheiten und Seiden deide der die die die die die die Weutschelbeidende, sowie dier jo dewährte Wethode von Untersuchung des Wassers (Urins).

Sichere Gilfe u. gluctliche Bieberherftellung garantirt eigere ditte 1. gluctige Wiedererteining garanten allen Eeder, Viceren und Unterfedds-Eeden, allen Nerbenleiden und her an en «Arant beiten, flowe Kultervorfall Unfruchforfelt, Reugweh, hömerz date, untegelmäßige oder unterbrückt, Regeln und allen drontichen. Privat- und Geichlechtslieden de iderlei Seichle des der de Beschund don feinen.

Cieben Lieblings-Medifamenten in benjenigen Krankheiten, wozu fie geeignet und für beren gründliche Rur fie bestimmt find. Zaufende hiefiger Familien bestätigen mit Dank-lagungs-Zengarissen die wunderbare destlitzist seiner von bin versonlich aubereiteten Seimittein, und die jast er-staumlichen Kuren, die erreicht wurden, nachdem alle Anderen schischingen. oeren fehigdingen.
The Lieb Lieblings-Medifamente kuriren nur folde Krantheiten, koofur sie einzeln empfohlen sind, und sind allein zu haben, in der

Office: 363 S. State Str. Chicago, 311.

# Sprechstunden: 11—2 Uhr, Abends 6—8 Uhr, Sonntags 11—12 Uhr. Unentgeltliche Confustation. Männer-Schwäche.

Böllige Biederherftellung ber Gefundheit und mittelft ber

La Calle'iden Mafibarm:Behandlung. Erfolgreid, wo alles Undere fehlgeichlagen bat. Die La Salle'ide Methode und ihre Borjuge.

Pie La Calle ine Weihode und ihre Vorzuge. Uniere Präparate heihen Dr. La Salleige heilmittel auf Grund der Ibatiache, daß wir die ursprüngtiche Honden der Grandle der Grandle des Grandles des Gra

heit.

2. Bermeidung der Berdauung und Abschrächung der Wirfiamfeit der Mittel.

3. Enge Annäherung an die bebeutenden unteren Deffnungen der Midcenmarksnerven aus der Wirdelfalle und daher erleichtertes Eindrüngen zu der Nervenfüllsgeit und der Nache des Eshirus und des Rücknissen. Der Patient tann fich felbft mit fehrgeringen Ro-

4. Der Jatient kann lich felbst mit selpsigeringen stoften ohne Arzh berkleien.
5. Ihr Gebrauch ersorbert keine Beränderung der Litt ober ehen eine Angewochneiten.
6. Sie sind besolut unschädlich.
7. Sie sind beicht von Jedem an Ort und Stelle eine ansiberen und wirden unmittelbar auf den Sih bes Uebels innerhalb weniger als einer halben Stunde. Dinklatige Männer, deren Araft geschwäch, deren Rerben erschöpt, deren Geits stund geworden. Deren Ledenstraft verloren ist, finden sicher und beständige Rettung durch Dr. La Solfe's heitnittel, der beste und alleitnige Kretz u.d. welches der Verlender bestigt.

Unficht medizinifder Cadverftandiger über Die abforbirende Rraft Des Meftums. Sollten Sie das Auffaugungsbermögen des Maft darins bezweiseln. so werden Sie Aufstärung finden in Dr. Bodenhammers mit Recht berühmten Werken über

Mas ber gefunde Menfchenverftand fagt. Was der gesunde Menscharwerkard kagt.
Man würde einen Menichen für ebenio thöricht erftären, welcher, um ein Geschwür am Vein, ober einen gebrochenen Finger zu beilen. Arzneien einnehmen, und nicht der gerigneten Waschweitel und Salben unmitgebar auf den leidenden Theil gedrauchen wollte. Im Benjenigen, welcher Samentransheit oder Schwäch zu beilen versuchen wollte, ohne die Stelle selbst in Angriff zu nehmen, wie dies durch den Gebrunch von Vr. La Zalles eleganten und unischadlichen "Bolus Remedies" geschen faan.

Brantheiten der Mieren, Blafe und Borftehdrufe. 3hre Behandlung und Beitung ohne Magen-

Rennzeichen: häniges Urintenng,
Rennzeichen: häniges Urinten. Auffteben bei Nacht.
nm zu urintren. Schwerz ober Brenten beim Laffen bes
Wassers, Rachtröpfeln von Urin nachdem dies geschehen.
Vergrößerung ber Borftehbrüse. Beightsche Literentrantheit. trantheit. Die entichiebenfte wohlthatige Wirfung wird erzielt, weil man die Beilmittel unmittelbar

am Git bes Leibens appligiet. wo fie fich von großen Auben erweiten werden. Wenn der Bolus in der Maftdarm eingeführt ift, fo rubt er unmittelbar am Blasenhals. Blasensteine, Wafferjucht der Beine und Faße.

Behandlung. Spezififde Scilmittel für fpegifi-1. Spezinischer Rurins, bei Schwäcke. Ausfüssen. Derzitopien. Kindenismerzen n. f. w. \$5.00 bie einzine Schachtel, der vollfändige Auflus mit der Schachteln auf 3 Monate reigend. \$10.00.

2. Auflus No. IX. für Nammeriswähe. Eine Schachtel für einde oder friege Iffie 86.00; dere Schachteln für sie wer und andauernde zöglie, dei Wännern über den mitteren Jahren, schwagen Leuten u. f. w. \$15.00 für 3 Monate.

to. \$15.00 für 3 Monate.

4. Nierenblascu: Aurins, bei Urin, Dlafen und Borftebrifen Beidwerben. Gine Schaftel \$4.00, mei Schaftel \$8.00. brei Schaftel \$10.00.

4. Nräftigender Aurius, besondert geeignet als Siorfung für Berfonen. welche beoblichtigen zu beiraten. Gine Schaftel \$4.00, brei Schaftel \$10.00. für 3 Monate. 3 Monate.
5. **Blutreinigungs - Aurius.** Stropheln, um-reines Blut u. j. w. Eine Schachtel \$5.00; dreimonal-liche Behandlung ober boller Kurius \$10.00. Buch mit Zengnissen und Gebrauchsauweisung gratis. Man ichreide an

Dr. Hans Treskow, Nach Deutschland

gen und Paffagefdeine beforgt aufs Billigfte J. W. Eschenburg, fade ber fine ave. Bilbe

# St. Jakobs Og

Das große Schmerzenheilmittel - gegen -

Mbeumatismus, Reifen im Gefint, Glieberreifen, Frofit Gint, Degeniaut, Arenzweh unb Guftenleiben,

Mückenschmerzen, Berftangungen, Steifen Dals, Frifde Bunben, Schnittunnben, Onefidungen und Brühungen. Bahnschmerzen,

Copfwes, Brandwunden, Getentiemerzen, Ohorenweb, Aufgeiprungene Banbe und alle Schmerzen, welche ein außerliches Wittel beröchigen.
In allen Apothefen zu haben. THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Die Hypotheken-Abtheilung der deutschen Abolfatur von **Rabens & Mott,** Jim-uer 49—53 No. 163 Naubolph Sir. (Metropolitän Ploch, verfeit Celv vo belisbigen Bertägen auf bedautes Srundeigenthum zu niedrigen Jinsen und unter den ginstigften Bedingungen.

180, 3m. 8 Erste Shpotheten sieh zum Verlauf vorrättig.

#### Todes-Mugeige.

Freunden und Befannten die traurige Rach-richt, daß untere geliedte Gatrin und Mutter Gaxoline Landwehr im Alter den 43 Jah-ren und I Monat am Mortag, den 6. Januar, Rachmittags 5 Uhr nach langem und lehweren Leiden lanft entigkafen ist. Die Beerdigung findet fratt am Donnerstag, den 9. Januar, Nachmittags 1 Uhr, vom Trauerhaufe, 2900 Wentworth Idee, nach Waldheim. Um fille Theilnahme ditten die hinterdliedenen. Scinrich Landwehr, Gatte; Iba, Emma, Rinber.

GRAND OPERA HOUSE. - Deutsches Theater. Roffart! Jeben Abenb. Boffart! ERNST POSSART.

unterstützt von der vollständigen bramatischen Gesel schaft des Amberg Theaters in Rew York. Seute, Mittmod, ben 8. Januar 1890: Poffart in zwei berichiebenen Charafteren: Gin gebildeter Berliner.

Die Tochter des fabricius.

Carl Fabricins: Gerr Ernft Poffart als Gaft. Donnerstag, den 9. Jan.: Tie Bluthochzeit. Freitag, den 10. Jan.: Freund Fritz. Gamsfig, den 11. Jan.: Matinee 2 Uhr, Freund Fritz: Abends 8 Uhr, Rausmann von Benedig. Refervirte Sipe zu \$1.50, \$1.00, 75c und 50c find jest un der Kasse des Grand Opera House zu haben.

# 13. Mastenball Liederfranz "Eintracht"

Samftag, 18. Januar 1890, Vorwarts Turnhalle, (12. Str.) Tidets 75 Cents @ Berfon.

Tidets find gu haben bon allen Mitgliedern und an wärts Turn-Halle. Anni Hollo Luru-Galle.
Paul Holfon I.2. und Waller Str.,
F. E. Shinbert. 12. und Voomis Str.
Louis Roelle. Taylor und Wood Str.,
W. Frant. Ogben und Haitfield Noe.
S. Maurer, 557 Ogben We
Otto Bufche, Polf und Ogben Ave.

Horse Shoe Mining Co. Den Aftionären zur Mittheilung, das nächsten Mitt-woch, den 8. Januar, in No. 11. Dearborn Str., die jahrliche Berfammlung ftatffindet, in der die Beanten strönglichten gabr gewählt werden. Ein reges Ericheinen ist erwänsicht. Johann Phil. Straub, Setr 4jalotlo Johann Phil. Straub, Setr

#### Eine vorzügliche gelegenheit gur Heberfahrt zwischen Dentschland und Ame-

rifa bietet bie allbeliebte Baltimore Linie bes Rorddeutschen Lloyd. Die rühmlichft befannten, neuen und erprobten, 6000 Tons großen Boftbampfer biefer

Linie fahren regelmäßig wochentlich zwischen nnb nehmen Paffagiere zu fehr billigen Prei-fen. Gute Berpflegung! Größtmöglichte Sicherheit! Dolmeticher begleiten bie Gin-

manberer auf ber Reife nach bem Beften. Bis Gube 1888 murben mit Blond Dampfern 1,885,513 Baffagiere gludlich über ben Ocean befordert, gewiß ein gutes Zeugniß für die Beliebtheit diefer Linie. Beitere Mustunft ertheilen :

21. Schumacher & Co., General-Agenten Ro. 5 Gub Gan Str., Baltimore, Mb. 3. 28m. Gidenburg, General-Agent, Mo. 104 Kifth Ave., Chicago, 3U. ober beren Bertreter im Julanbe. 2janije

# Photographen.

# H. HUEBNER.

305 North Uve. Für nur 2 Dollars ein Dugenb beffe Cabinethilber. Gratis ein größeres 8x10 in einem prachtvollen Golbrahmen. 8bez2mt3

333 W. Madison Str. \$1.50 für 12 gute Rabinet:Photographien.

# Berichiedenes.

Hott auf Rente zu zahlen! Bau- und Darlchens-Fonds \$2,500,000. Sin Jeder tann mit seiner Mente fein eigenes Haus abzahlen. Jum Ankluf von Sie-fern. Lotten ober Farunen, wo immer, word Geld die springer und die Bertragen. in Höbe ber eigenen Kente, lucceffive abgegahlt wird. "Jede Auskinft nich ertheilt in der Jllinois-Clffice der Granite State Provi-bent Aff'n, 150 Waldtugton Str., Chicago. 6jakwlo

Bulge daßt. Late Be em und Kord leite. 20—3500 zu derleiben auf Möbel. Pianos, Pierde. Wagen und allen Arten von Einrichtungen z. und aller Art versönliches Sigenthum. Aache niedrig, kein Auf-entbalt: 1—12 Monate Zeit. Eigenthum nicht fortge-nommen. Zurückzdelungen nach Belieben: erfliche Be-bandlung; im Halle Ihr Anteihen von anderen Leuten hodt, nehmen wir sie auf und erneueru sie. Lak Biero Loan Co. 631 Lincoln Ade. und 891 Cipbourn Ade., nade Fesikerton.

Abeumachtsinise, Lungen- und Magen-Katarrh vird m ein van Lagen gehelt. Schrödsen in und außer dem Halle. D. Friderig, 80 d Koledud St. dimid

Berlangt: Leute, die an Magenübeln leiden, follten bei J. Walther, Apotheler. Ro. 527 S. Halfied Straße, Ebicago, vorhprechen oder nach dem Wache über gro-niche Unverdaulicheit, ihre Ursachen und Wedandlung, schieden. Zahlreiche Zeugnisse über erfolgte Auren. Frei für Jedermann.

Ein junger Geichältsmann. 28 Jahre alt. wünicht be buis Berheirathung die Bekanntschaft einer Dam Bermögen erwünsch. Abueffe M. B. 69. "Abendboft" m.b.f. Seincht: 1000 Dollars von einem bentichen Privat-mann gegen Sicherheit auf 3 Innre gum Dausbau. G. F. "Abendpoft".

Berlangt: Leerstebendes und verbesiertes Eigenthum gum verfansen, in allen Theilen der Stadt. Wir haben Calb-Aunden. Aeine Ausgaben, außer der Bertauf wird wirftig dogledioffic. Frank G. Barm m & Co., Zimmer 21. "Times"-Gebäude.

Bu vertauschen: Ein 10 Immer Grundeigenthum zu vertauschen gewönlicht gegeu ein anderes wun 15 Jim-mern. 289 S. May Str. dimbort? Fabrian Benbelaus Exzingen, Baben wird gesucht bon flojeph Meistenderger, im "Rod Island honie", 50 Sprinan Err. 7/11v4
Barnus ng. Da meine Hran unter Mitnahme einer Ennune baaren Celbes, sawie verlägiedener hausdaltungs-Artifel, mich desemblig und ohne jostische Urstade verlässen dat, warne ich Jeden herenik derfelben eitvos in meinem Anner zu verzösigen oder zu dargen. Withelm Rafon, 27 Meile Gitago. Ind

# Aleine Anzeigen.

Stellengefuche und Annoncen, in denen Arbeitsträfte verlangt werden, einmal um enigelitich. Alle anderen "fleineren" Am geigen 1 Cent das Wort.

Berlangt: Danner und Rnaben. Berlangt: Roftganger, gute Roft und Zimmer \$3.50 ber Woche. 64 Bine Jaland Mue. Stadt Berlin. Berlangt: Orbentliche herren in Board gewünscht. 3801 Dashiel Str., 2. Flur.

Berlangt: Gin guter Barbier für beständige Arbeit. 3304 S. Salfted Str. 4 Berlangt: Drei Schieferbeder. 247 29. Bolf Str. 4 Berlangt: Buchbinder. 309 Gedgwid Str., Bafement. Berlangt: Gin Mabchen für ben Tag. um im Saufe gu arbeiten. 755 Lincoln Abe. bi. mi3

Berlangt: 3mei Agenten für Roblen gu berlaufen. Rachzufragen 594 Gebgwirt Str. Berlangt: Gute Leute um Ralenber ju berlaufen, höchfter Rabatt. 76 5. Abe. Room 1. 100,3m8

Berlangt: Frauen und Dadden. Berlangt: Eine ältere Frau jur Stütze der Sausfrau, ei einer kinderlosen Familie. Zu erfragen 161 Sasting

Berlangt: Gin beutiches Dienstmabchen gefucht. 426 Berlangt: Gin gutes beuffices ober öfterreichildes Mädden für allgemeine handarbeit nach 7614 Winter Ger, Auburn Batt. Giete Sir. Kabelbahn und Pierde-bahn bis in die nächfte Rübe. Guter Lohn. m. d. fd Berlangt: Ein gutes Mabden für allgemeine Saus-arbeit. Nachzufragen 804 Larrabee Str. 4

Berlangt: Gin ftartes Madden für allgemeine Saus-arbeit. 43 Goethe Str. bi, mi3 Berlangt: Gin beutiches Madden für gewöhnlich hausarbeit. 3426 State Str. bi, mis Berlangt: Einige gute Mafdinen-Madden für Gofen. Rachaufragen 187 Canal Str. bi, mis

Berlangt: Sin beutsches Madden für gewöhnlich hausarbeit; fleine Familie. 4143 Bertelen Abe., Sub Bart. mo, bile Berlangt: 50 gute Mädchen für Privat-Familier Boarbunghäuser. Herrschaften werden gut bedient b Frau Peter, 225 Larrabee Str. 6jalwl

Berlangt : Mabden, bas tochen, mafchen und bugeln Berlangt: Ein junges tentiches Madden, welches etwas von Hausarbeit und tochen versteht, im Saloon, 243 E. Kinzie Str.

Berlangt: Agenten, Damen vorgezogen, jum Ber-kauf meiner importirten leinenen Schirzen und Taschen-tücher. Sicherheit für Muster-Sortiment verlangt. Nan ichreibe für Preistlike mit Mustern. Carl Leber 518 Wells Str., Chicago, Ja. 43, Iw3 Berlangt: 6 Maschinenmädchen, auch folche, die es lernen wollen, au Hosen. 642 R. Lincoln Str. 2jan 1 ros

# Stellungen fuchen: Manner.

Sefucht: Ein junger Mann fucht Stellung als Bar teuder, Waiter oder Collektor. Rann Sicherheit geber Abresse S. "Abendpost". Selucht: Ein junger, gebildeter Mann, der deutichen und ilovenischen Sprache in Wort und Schrift nächtig, der in seiner Henlich Reallichalen besinder und in einer Semilchensaarenhandfang als Eiert thatig war, jucht eine passender Berlung. Abr. J. S. "Abendpost". Befucht: Gin nüchterner Mann mittleren Alters. gehn Sejucht: Ein nüchterner Mann mittleren Alters, gehn Jahre im Lande, jucht Stellung in irgend einen Seichäft; hricht und inreibt englich, deutsch, ödennich und nugariich, und ist, im Kanzleijache sowie in Buchhaltung bewandert. Gefällige Offerten unter F. G. "Abendpost".

Befucht: Gin junger verheiratheter Mann, ber mit Pferben umgehen tann, jucht Beschäftigung, John Herres, 28 Tell Placi. Gefucht: Ein junger Mann sucht irgend eine Beschäftigung. John Meier, 270 Hubson Abe. bi, mis

Gefucht: Ein erfahrener Fenermann fucht Stellung Frgendwelche Beschäftigung. Fred harper, 125 Rroeger Str. Stellungen fuchen: Frauen.

# Gesucht: Eine deutsche Frau münscht Gerrenwäsche gu übernehmen. 499 W. Superior Str. 3. Floor hin-Rauf= und Bertaufs = Angebote.

Avers Ave., 50x119 Fug, nahe Garfielb Part, nur \$1100 Frant Barmm, Bimmer 81, "Times"-Gebaube. Bu bertaufen: Emma Str., 2 Saufer und Bot. Ber-miethet fur 840: Preis \$3600. Frant Barmm, Bimner 21, "Times"-Gebaude.

Bu verfaufen: Girt erhaltene Mobel, Waschflücheie richtung nebft Ruubicoft, werth \$12-14 bie Wockwegen Austvanberung zu verfaufen. Nachzufragen Tage. 207 N. Wells Str. Bu bertaufen: Gin guter Ed. Grocerie-Store auf ber Rorbfeite, gegenüber Lincoln Bart, twegen Aufgabe bes Gefcafts; billig. Raberes 270 hubfon Ave un, f4

Bu vertaufen: Butchershop in guter Lage. 1128 School Str. mibo9 An verfaufen ober zu vertaufchen für Chicago Eigen-thum, eine Farm in Richigan, 100 Acter, Gebaube, Obigarten zc. zc.; gute Gegend. Räheres unter G 74, "Abendpoft".

Zu verkaufen: Eine 4 Kannen-Mildyroute mit allem Zubehör und Haus und Lot. Nachzufragen 20 Karmelee Str. 6jalw10

Zu verkaufen: Ein autgehender Saloon für \$600; \$400 baar. 76 Spriell Str. 4janlw2

Zu verkaufen: Counter. Spelves, Showed, fleiner Stock in Tabak, Candy und Lops gegen Baar billig zu verkaufen wegen Aufgabe des Geschäfts. 630 Lincoln Abe. 4jalw2

Bu bertaufen: Gine Zeitungs-Route. Offerten unter B. C. 1000, "Abendpoft", bin? Ju berkaufen: Monatliche Abzahlungen, 7 Moom Brickhaus, Steinkundament, Front nach Often, 50x 125 Huß. 2 Lotten, nahe Cars. J. A. Coleman, 302 Tacoma Building 12blmt4 Bebor man kauft, sehe man sich unfer Lager den Barlor-Menklement an und schied zum Aufpolitern nach 281 Wadash Ada, Ede Ban Buren Str. Obw7

Bimmer und Wohnungen. Ju bermiethen: Möblirtes Zimmer an ein ober awei Herren; Pribat-Familie, feine Kinder. 235 BB. Congreß Str. m. b. f4

Bu bermiethen: Ein Kleiner Store au bermielhen paffend für einen Sattler. Raheres in 760 R. Halftel Str.. 2. Flur. Bu vermiethen: Bier freundliche Zimmer. Nachgu-fragen 2359 La Salle Str. m. do. f. f3 Bu bermiethen: Billig, mobl. Bimmer an eine an-ftandige Dame. Boelter, 118 Bisconfin Gtr. 3ilm? Bu bermiethen: Eine schone große Bereins-Balle mit Benuhung eines guten Planos für Gejang- und andere Bereine. Nachaufragen bei Richard Ziesler. 282 R. Cart Str. Laddufragen Gesucht: Ein respet junger Mann wünicht freund-liches warmes Jimmer mit Frühltug und Abendessen nabe W. Spicago Ave., mitchen Poble Str. und Aft-land Ave. Abr. D. X. 12. Abendpost".

WM. BOLDENWECK, Brundeigenthum, Unleihen und Dersicherung.

Zimmer No. 727 Opera House Building, Möbeln und

hauseinrichtungsgegenstände werben zu leichten Bedingungen und zu Saardreisen werkauft. Wenn ihr ein dauß einrichten wollt, kommt und laht Euch weine Preife geben, bedor Ihr kauft, ich kann Euch Geld sparen.

Pianos, Orgeln 2c. Grobes Lager ben gebrauchten Bianos in gu-fauft am Justande und vollständig garantent. Ber-fauft am leichte Mhynklang. Abend Gen. E. D. Day & Go., 179 Modoch C.

# THE CHICAGO MEDICAL CLINIC.

Dr. Philipp Sattler, Director. Honore Block, Ecke von Adams und Dearborn Str. Gingang: 204 Dearborn und 93 Mbams Str.



Philipp Sattler, DR. D., Chicago Med. Clinic. 

Mheumatismus, Catarth, Sals- und Lungenleb den, Franzenleiden, Tyspedija und alle Blut: und Retwenkrantheiten wer: den mit Erfolg behandelt.

B Rathertheilung frei. Alle Sprachen werben gefprochen.

Deutscher Friedensrichter, M. A. LaBuy, 186 Beft Madifon Str., Gar halfted Str. Telephon 4045. Ausstellung gesetzlicher Dokumente. Wohnung: 559 Roble Str. 190f3m2

# H. GUNDLACH & SOHN, Möbel- und Teppich-geschäft, 198-200 OST NORD-AVE.

Das größte Lager auf ber Norbfeite. Groß. artige Ausmahl. Diebrigfte Breife. Sofliche Bebienung.

S. Gundlach & Cohn.

Louterbach's Place, Wirthschaft, Kost- u. Logirhaus. Nen eingerichtet, billige Preife, prompte Bedienung. 20dezlm3 W. LOUTERBACH.

# Eisenbahn-Fahrpläne.

Chicago & Rorthweftern: Gifenbahn.

Milwaufee und Racine ..... Madifon und Bautefha via Milwautes
gond du Lac, Ojhtolh, Neenah,
und Menalha, Applelon und
Seeen Bay
Ojhtolh, Reenah und Appleton.
Marquette und Lafe Superior Ripon, Green Late und Brinceton. Afhland, hurfen Appleton, Bau-Samesville, Watertown, Fond bu Bac und Diffelb .....

Nocford und Eigin. (\* 4.15 P. \*10.409).
Nocford und Eigin. (\* 7.15 P. \*5.50 P. S. Rocford die Harden (\* 7.15 P. \$ 5.50 P. S. Taglich, Southags ausgenommen. A Rus Lich, Wootag ausgenommen. (\* 2 Agental Lich, Wootag ausgenommen. (\* 2 Agental Lich, Wootag ausgenommen. Chicago, Milmaufee & Ct. Baul-Bahn. Union Paffagier-Babnhof, Ede Madisons, Canals und Mbams Str Stadt-Officen, 209 Clarf Str. neants of Sabi-Opinen, 2019 Care St. a täglich, de töglich, cansigenommen Sonntags, e täglich, ausgenommen Samliags, d täglich, ansigenommen Montags. montags.
Milwaukee, St. Paul & Minnea | a al Milmautee, Datager | dail 00 M fren | dail 00 M Milmautee und Madison | dail 00 M Milmautee unt Conntags | 8.30M hilmautee uur Conntags | b 3.00 M Milwaufee ..... b 7.30% Marquette & Lafe Superior ..... Fron Mountain & Mercounine | b11 30M | b7.00 A |
Cebar Rapids, Geing City, a12.30 A | a10.00 A |
(1510 | a15.00 A | a11.00 A |
(1510 | a15.00 A | a11.00 A |
(1510 | a15.00 A | a15.00 A |
(1510 | a15.00 A |
(1510 | a15.00 A | a15.00 A |
(1510 | a1

Freeport Rodford und Gigin ....

Depots: Lafe Front, Juß von Monroe Straße und Fuß der Z. Straße. Aldet-Office: 193 Cart Straße und Palmer Doule. Aldet-Office: 193 Cart Straße und Palmer Doule. Aldet-Office: 195 Cart Straße und Palmer Doule. Aldet Multurft Tagschreß . 8.10 M \* 9.40 Alleridolled Limited . 2.55 M \* 10.55 M Brittbourg AMderling Cimited . 2.55 M \* 10.55 M Brittbourg AMderling Cimited . 4.15 M \* 9.30 M Mac Aige daten an 39. Straße und Hope Park. Täglich. Alle Jüge geden über Wolfington. Keine Extraderechnung für B. & D. Limited-Linge.

Bisconfin Central. Beford Ge Hatten.

Behoft Ge Harrifon Straße und Fifth Abenus.
Stadt-Ardet-Offices: 205 Clart Straße.

Sige nach St. Baut und Minnteadolis verlaffen Chergo unt '5.00 N und '10.45 U. Chappena Falls und Cau Claire 18.00 M. '5.00 N und 10.45 U. Uisland, Sultuth und Rofe Suberior' 5.00 N und 10.45 U. Uisland, Fond du Rac. Official und Reenach 18.00 M. '3.00 U. '5.00 N und '10.45 U. Wantelda '8.00 M. '3.00 U. '5.00 N und '10.45 U. Wantelda '8.00 M. '3.00 U. '5.00 N und '10.45 U. Wantelda '8.00 M. '3.00 U. '

Chicago & Gaftern 3flinois-Gifenbahn. Tidet-Offices: 64 Clart Six. Palmer Houle und Grand Pacific Hotel. Vahnhof, Volf Six., pinichen State und Grand Pacific Hotel. Vahnhof, Volf Six., pinichen State und Volf Six., pinichen State Under Under Andrew Under Under

Cleveland, Cincinnati, Chicago & St. Louis-Gifenbahn. Big Four Aonte. Depots, Jud von Lafe Cett., Juf von 22. und 39 Sett. Aufet-Pfries in Depots und 121 Kandochth Str. Grand Pactific Hotel und Balmer Ponie. Brand Pactific Hotel und Balmer Ponie. Big Ligge taglich. Uhlahrt Anfunft Cincinnati, Indianapolis und Louis-ville Lage Epres. 8.30M 6.30 A. Ditto Racht-Expres. 8.15 A. 6.50M

Miggara Balle Chort Line. Süge verlassen das Arpot und kommen au im Wadold Depot, Dearborn Station. Tiefet-Spice, 108 Clark Straße. Painner House, Grand Bacific Potel und Depot. Tägliche Zige Abgang Antunst Betroit. Niagara Halls, New Hoset und Volfon Kimited. 3.00 R 10.15 R Detroit. Niagara Halls, New York und Volfon Emitted. 4.00 R 2.15 B

Chicago .... Central Standard Beit. Megen ber Habepreits ober sonliger Auskunft man bei dem nächten Agenten ber Gesell schaft an ober weide sich sich sich ich at der weide fich an N. A. Stinner, Commercial Agent, cher an Chas. D. Malfer, Agent. Pass. Depot: 79 Clark Siraße, Chicago.

Chicago und Atlantic:Gifenbahn. Ticked und Atlantic Cylendam

Ticked-Offices, 107 Eid Clarf Str., Dearborn

tion, Polt Straße Ede Fourth Avenue, Balmer D u

mod Grand Pactific Potel.

Molabit Atlant

Molabi

Bestern Medical & Surgical Jufitute, 127 La Salle Str. Ar. B. Greer, feit 30 Jahren prafticirend, giebt freien Rath über alle fegelieln Ran-nertranscheiten. Dr. Gwers neue Heimittel furiren stoote. Ein scheres Mittel gagen Per be nich wich den. Sprechfunden 9—8 täglich, Conntags 10—12. nl3,1j.8

G. Gramaifer,

Bandwurm befeitigt unfehlbar in 2 Stunden. 21beglie Fr Reichardt, 87 28 Ringie Str.

# Chicago, Ct. Baul & Ranfas Cith: Gifenbahn.

Tinte der Schnell Erretziglige (Limited) nach St. Kauf und Winneapolis. Stabel Litet-Office, No. 2016 Carf Str. Depol Sete Haut und Winneapolis. Stabel Litet-Office, No. 2016 Carf Str. Depol Sete Haut Gligt Capital Absaut Ankunft Streen. Stabel Litet Ankunft Capital Absaut Ankunft Streen. Stade P. 339M Set Winnea Err Stabel Absaut Capital Litet Absaut Absaut Capital Litet Absaut Capital Litet Absaut Capital Litet Absaut Capital Capita

Brand Union Haffagier Depot, Caual Str., Awifchen Madifon und Adams Str., Abgang Uniunit Pacific Vefitbuled Expres. "12.00W Annas City Vefitbuled Lim." 6.00 P Kanjas City Vefitbuled Lim. 6.00 P Kanjas City Leftbuled Limited 8.00 P Kanjas City Col. Ulad Expres 11.20 P C1 Louis Vefitbuled Limited 9.00 P 7.15T

Canta Fe Route. Chicago-Raufas City. 

Midican Central.

Die Bennfhlvania-Binien. Die Pennshibania: Einien.
Union Passagere-Station. Canal Straße, zwischen Warden bissen und Kanal Straße, zwischen Wahren wir House der Anderschaften und Kanal Verleichen State Str. Palemer House Geschen und Kanal Geren House Geschen wird Geren House Geschen und Kanal Geschen wird der Verleichen State Pala House Schnen und der Kanal Geschen und Schnen und der Verleichen u

Great Rod:36land Route. Depot Ecke Ban Buren und Sperman Str. Tidet Cffired: 104 Clark Str., Renes Opernhaus-Gebäude. Palmer House und Grand Pacific Hotel. Absabrt. Aufunft. Allinois und Jowa Exprez Mblabet. Autunft. Council Bluffs. Siong Halls. † 8.15 M † 7.25 A Peoria & Datola Exprez Muneapolis. St. Kanl & Spirit \* 1.00 R \* 1.25 R 5.00 T . 0.20 M Jolet Accommodation 4.00 Å 10.45 M fern Accommodation 5.50 Å 110.30 M 6.50 M Minneavolis. St. Paul & Spritt Lafe Acht Expreh 110.30 M 6.50 M Group Minneavolis. St. Paul & Spritt Lafe Acht Expreh 110.30 M 6.50 M Group & Minneavolis. St. Paul & Spritt Lafe Acht Expreh 110.30 M 6.25 M

Stinois Central-Cifenbahn.

Depoj am Huh der Ante Str., am Huh der 22. Str., und am Finh der 23. Str. und am Finh der 23. Str. und am Finh der 23. Str. und Strake.

Et Louis a Tepas Expres.

Et Louis Expres.

Exp

Rorth hubion Acommodation. x 5.35 R x 9.10B 3 ames town & Buffelo. x10.15 R x 9.00B 2 ames town & Buffelo. x20.15 R x 9.00B 2 ames town & Buffelo. x20.15 R x 9.00B 2 x 2.50B 2

Samond Sydropathic Juftitute, 182 Ctate Str., gegenüber dem Balmer Baus. Str., degenüber dem Kalmer Hand.

Neutingerigtet und dis ür's Meinste etgant außgestatet. Die Geschäftssibrerin, Fran Dr. Neil. geführ auf Wickers Eidblen und ährlichen Instituten im Westen, verschert ihren Ambeit vollste Jusieden halt die Verlagen ihre kinden vollste Jusieden Haben die die eine Vereinfeit die solgenden Währe find eine Overeinfeit. Dei bester die die Sereinfeit. Die folgenden Luft, hemlog, Schweft, Emmbylis, See-Sall, Massage und ihreebische Reidungsbader. Ausgeschliche Arbeit der Angerbildliche Abhert von geschaffen und inden missten Fähren solgenden und ihre von Abertantische und die Arten den Ausftraufheiten. Alle renommitten Aren den der Auftritt zu bestungen und zu inspirieren. Office-Ginnben von 9 Uhr morg, dies 8 Uhr nachmitt, Sonntags den morg die 1 Uhr Kachmittags. Man nehme den Fahrstubl und der dritten Etage.

auf ber Wiener Unwersitat diplomirte Geburts-helferin, giebt über alle France und Ninbertrans-beiten unentgeitich Ausfauft. 3231 South Daliteb Etc. 280,3m.7

Eisenbahn-Kahrpläne.

Chicago & Alton:Gifenbahn.

Midigan Central.

Mew York Central und Habigan River, Boston und Midden Central und Habigan River, Boston und Midden Central C

Pale Thore und Mich. Southern, New York Central, Bosson und Albanh Sisenbahren.

Die zinge gehen ab und kommen an wie folgt Chicage kate Shore Debot, Nan Buren Str.
New York — Crond Gentral Cepot, 42. Str.
Volson — Bosson und Albany Debot, Angeland Str.
Aickel-Chice, 86 kinat Str. — Debot, 22. Str.
Crond Pacific und Palmer Jonse.
Absolute Annus Bosson — Absolute Ankunst
Volson (18 kine) — 8.003R 8.003R 9.1 nud Bosson Angeland S. 3.00 R 9.00 R 9.1 nud Bosson Competence S. 3.00 R 9.00 R 9.

Minusapolis, St. Kani & Spirit

Late Exprey 1.00 R

Ranias Lity, Leavenworth, Denber, Colorado Spirings 1.00 R

Muedlo Soild Bellibute Exprey 4.45 R

St. Joseph, Utdylon, Colorado Springs, Denver and Auctio

Limited Bellibute Exprey ... 5.00 R

Council Builfs and Danaha Solib

Limited Bellibute Exprey ... 3.00 R

Joliet Accommodation 4.00 R

Joliet Mecommodation 4.00 R

Eurlington Route. - 6. B. & D. Gifenbahn

(12. Fortfebung.)

"Und bie ift feit langem, bag ber Menfc, ber Reimers, Bater und Tochter in ein Ret von Lug und Trug verwidelt hat!" bemertte biefer. "Da, gut, bag es jest mit fester Sanb gerriffen wirb. Morgen muß ich meine Patienten im Forfthause besuchen, ba tomme ich auf Ronigsborn vor."

Mis ber Oberft gurudtehrte, traf bas Mudtelegramm eben ein. "Reimers hat noch am 12. b. DR.

rechtzeitig vierzigtausend Thaler aus bem Dadauer Schwindel-Unternehmen ber= ausgezogen, ift bann mit bem Abenbauge nach Roln abgereift."

"Dach Roln?" Der Baron fprang mit einem bumpfen Schrei auf. Um 3molf: ten! Und nach Roln? Seute mar ber Fünfzehnte. Reimers hatte langft bas Festland verlaffen und mar vermuthlich auf bem Bege nach Amerita.

Der Baron legte bie Sande vor bas Beficht und ftohnte: "Der Schuft! Der Undantbare! 3ch habe ihn vom Sun= gern und Bergweifeln errettet! - 3ch bitte, Berr Rreisrichter, telegraphiren Sie fofort nach Amfterbam - London -Ditenbe -

"3ch werbe Alles thun, mas möglich!" ermiberte biefer lebhaft.

Man befprach bas Nöthigfte. Affeffor von Laar ging, bie Telegramme gu be: "3d fürchte, bies ift erft ber Unfang

von bochft unliebfamen Entbedungen, meinte ber Lanbrath beklommen. Das mar bie Meinung Aller, felbft

ber Baron - aus feinem eigenfinnigen Bertrauen jest fo bart aufgeschrectt ftimmte angftvoll zu. Es mar, als fei es wie Schuppen von feinen Augen gefallen. "Bas foll ich thun? Alle meine Gel:

ber hatte er in Sanben, er tann mir Maes geraubt haben," rief er außer fich. "Und wie ftellen wir bas feft? Schen Sie bier nicht irgend einen Menschen, ber fich auf bie Bucher verfteht?" rief ber Dberft.

Mffeffor Lagberg foling por, ben nebenan wohnenden Bantier Reumann um einen feiner tüchtigften Rommis gu biefem Zwed berüber gu bitten und lief felbft, als man ibm guftimmte, über bie

Gine große Mufregung wirft anftettenb. Jeber ber Berren, fo febr fie auch ben Baron getabelt, fühlte jest Mitleib mit bemfelben. Gr batte nie franter und elenber ausgeseben, als in biefer Stunde.

"Das Befte," fagte ber Rreisrichter, wird fein, wir machen bie Gache aleich gerichtlich anhängig. herr von Laar und ber Aftuar tonnen morgen fruh tommen und ben Thatbeftanb aufnehmen. Will's Gott, friegen wir ben fauberen Berrn mitjammt bem Gelbe wieber!"

Dann fünbigte er ploglich Rapital aber Rapital, und richtete ein formliches Buchergeschäft auf Konigsborn ein. Er hatte, wie fich nun fand, fuftematifch bie Bauern und fleinen Befiger berangego: gen, ihnen im Ramen bes Barons gu unerhörten Procenten und Provisionen bas Gelb gelieben, beffen fie benothigten unt bem abnungslojen Berrn unterbeffen bavon bie geringften Binsfage berechnet.

Außer bem Belbe, welches Reimers in Münden erhoben, fehlten noch andere Summen. Er mußte minbeftens 70,000 Thaler mitgenommen haben.

Das einsame Ronigsborn murbe plots lich ber Mittelpuntt bes öffentlichen In= tereffes, murbe zu einer Art Ballfahrte: | überwindung, benn viele Menfchen mach: ort für Benachtheiligte und Rlagende, bie immer neue Migftanbe gur Renntniß brachten. Die Sandwerter und Rauf leute im Stabteben moren nicht bezahlt. Größere Lieferanten fanbten lange Rechnungen ein, und nach und nach fam bann beraus, bag Berr Reimers fich unter frembem Mamen in ber naben Brovin= gialftabt ein hubiches Saus gefauft, welches er lururiös und gefchmadvoll

Der Affeffor von Laar hatte bie Unter= fuchung gu führen und that es mit bren: nenbem Gifer. Er brachte feinen Rolle: gen Lagberg gern mit, und beibe Berren wurden von bem Dberft, ber gang auf= ging in ber Entwirrung biefer fatalen Angelegenheit, ftets als flare, fluge Rathgeber willfommen geheißen. Der Landrichter ericbien als Freund

ber Auftigrath ebenfo, ber Medicinalrath fam jest auf ber Grafin Bunich taglich und ber Baron brudte ibm, reuig abbit= tenb, bie Sand. Much bie befreundeten Butsnachbarn vergaken ben Groll wegen ber langen Bernachtäffigung über ber Rengier und Theilnahme. Mle Belt tam plöglich wieber, ben Baron gu be= fuchen, und biefer fühlte fich burch bas ihm fo bezeugte Mitleib auf's Tröftliche berührt.

Den Besuchern ftanb Grafin Beatrice urplöblich gefund und als Berrin bes Saufes freundlich und liebenswürdig ge= genüber. Gie mar, befonbers in ben erften Tagen, verwirrt, befangen, etwas nervos erfchienen, aber bie Fluth ber Befucher, bie fteten Anspruche an fie maren ju ftart, um fie nicht fortgureigen. Gie bot alle Willenstraft auf, um fich nicht gurudziehen zu muffen, und fand nicht einmal Beit, fich auf fich felbft gu befin-

Reben Grafin Beatrice bilbete Mgnes von Bartenftein in ihrer reigenben Frifche und Beiterteit eine unwiderftehliche Un: giebungstraft, gang befonbers für bie beiben Affefforen, bie jest nicht genug bes Lobes für bie Sauslichteit in Ronigsborn

Bringen Gie mir Ihre liebe Frau einmal mit!" hatte Beatrice ben Debici: natrath gebeten, und bie alte Dame, bie richtig auch bas nächste Dal mittam, mar gang entzudt von ben beiben jungen Da:

offen bie großen Unruhen binein tamen bie von Beatrice berufenen Mergte und bamit legte fich noch einmal ber finftere Schatten, ber fo lange ben Simmel für verbuntelte, über fie und aber bie Sausgenoffen. In ftunbenlangerUnter: rebung batte bie Grafin ihnen bargule: gen, wie Alles gefommen und bag nur bie Furcht vor ben Anfpruchen ihres Satwie Miles gefommen und bag nur ten, bes Grafen Layos, fie bewogen, Reimers Rath ju befoigen. Gie that es Mar, befonnen und ohne jegliche Biber:

Mber wo waren biefe fie fo angstigen= ben Briefe ? Die Berren munichten biefelben zu feben. Geftoblen! Geftoblen Und mobin batte fie bie Gelber abref: firen muffen, welche Graf Layos for=

berte ? "Immer nach verschiebenen Boftan: ftalten unter verschiebenen Abreffen. "Und bie Bofticheine?"

, Gie hatte biefelben nie aufgehoben ; vielleicht mochte einer ober ber anbere zwischen ben Briefen gelegen haben; fie befaß teinen einzigen mehr. Und bann! Das war eutscheibenb, hatte fie bie erften biefer Briefe bekommen, ehe Reimers ihr befannt murbe."

Dun, biefen Dingen nachzuforichen, war nicht bie Gache ber Mergte; biefe beobachteten und befragten bie Dienerschaft. Muffer Maathe batte nicht einer etwas qu fagen, mas die Grafin belaftete. Diefe allein gab entschieden und flar ihr Ittheil babin ab, bag bie Grafin geitmeife ungurechnungsfähig fei, baß fie mehrfach verfucht habe, ihren Bater gu vergiften, bag fie benfelben wiederholt fehr frant gemacht, wie auch fürglich ben Oberft; und wenn Agathe auch nicht einmal eine Bermuthung anzugeben mußte über bie Urt, wie die Grafin fich bie an fich teis neswegs töbtlichen ober gefundheitsichab= lichen Mittel verschafft, fo blieb fie boch fest bei ben von ihr behaupteten That

achen. Das Refultat biefer toftfpieligen Confultation mar nur ein negatives. Die Merzte hatten teine Spuren von geiftiger Störung enthedt.

Der Baron gudte bie Ichfeln, machte ein betrübtes Geficht und ichwieg. Er mußte es beffer.

Aber Grafin Beatrice hatte nicht um: onft einen Freund und Ritter wie Albrecht. Er hörte nicht auf, fie gu mab= nen, bag nur ihre Willenstraft fie völlig rehabilitiren fonne und immer nach fol= den freundlich ermuthigenben Butufen Schüttelte fie bie Daubigfeit ab, um fich ihre Stellung im Leben neu zu begrun= Sie blubte täglich mehr auf, ihr Bang murbe elaftischer und ihre Scheu verlor fich.

Es war ein bergerfreuenber Unblid, bie garte, liebreigenbe Frau und bas in voller Jugenbicone blübenbe Mabchen neben einander gut feben, einander in nichts abnlich, als in bem fympathifchen, freundlichen Ginverftandnig, welches fie

Bu einanber jog. Agnes, fo fclant, fraftig und gefund, mit bem offenen, freudigen Blid, und Beatrice fo zierlich und gart, fo ernft und aleichsam nur aggend bie ungewohn= te Freude empfangend.

Ihr Bild, jenes Bild mit bem Myr: thentrange, bing jest auf eine Auregung von Ugnes in einem Rabinet neben ihrem Bimmer.

Es war am zweiten Sonntag nach Reimers Berichwinden. Affeffor von Laar tam Dorgens mit Lagberg beraus: gefahren, um gu melben, bag man von London aus bem Flüchtling auf ber Spur gu fein hoffte, eine Freudenbotschaft, Die ben Baron mahrhaft eleftrifirte, benn bie Ungft, fein Gelb zu verlieren, brudte ibn jest tiefer nieber, als er fich merten laffen wollte.

Er lub bie Berren gu Tifche und Beibe nahmen vergnügt an. herr von Albrecht ber jest fast täglich, wenn auch oft nur fünf Minuten tam, batte ebenfalls juge: fagt. Der Debicinalrath war mit feiner Gattin gelaben. Das Wetter mar fommerlich und icon und gum erften Male nach fo langer Zeit follte nun Be= atrice in einem größeren Rreise bie Birthin fpielen.

Sie fab reigend aus in ihrem fcmargen Spigentleibe; ihre Bangen glühten por beimlicher Aufregung und Gelbft= ten ihr noch immer Bein.

"Romm ber, Beatrice, ich habe uns Blumen geholt; fieh! Billft Du biefe reizende Dtarfcall = Miel ober bie La France?" Agnes trat zu ihr in einem dlichten weißen Rleibe, wie fie es oft

Die Grafin lächelte, hielt erft bie gelben, bann bie rothen Rofen bem jungen Mabchen an und mabite für fich bie gelbe. Dir fteht bie rothe beffer, Schat!" fagte fie, und Beibe halfen einanber. Dann tamen bie Gafte. Die mar ber Bart, auf ben man in ber allerletten Zeit auch etwas mehr Sorgfalt verwendete, ichoner gemefen, als zu biefer Rofenzeit, wo bie abllofen Bluthen bie Buiche faft erbrutfen ju wollen ichienen. Der Jasmin, bie Atagie, Die gange unendliche Reibe ber anbern Rofengefährten bufteten barein, bie blübenben uralten Linden gaben Schatten und Ruble por ber Conne, Berge von toftlichen Erbbeeren prangten auf ber reich geschmudten Tafel.

"Es ift wirflich nicht zu benten, baß wir hier bei einem Birthe find, bem fo= eben Sunberttaufenbe geftohlen murben flufterte bie Medicinalrathin ihrem Gat=

Die Stimmung bei Tifch war eine beitere. Um Grafin Regtrice festlich fich Alles, fie mar ber Dittel= brebte punft. Jeber bemuhte fich, ihr Liebes gu erweifen, fei es auch nur mit einem Blid, einem Lächeln, und fie fühlte bas mit marmer Freude.

Mur ber Baron verhielt fich ihr gegen über, wie jest immer, höflich, aber fühl; feine Bafte hatte er aber bas alte joviale Lacheln, und bies murbe immer ftrahlenber, je mehr er fich angeregt

Ugnes hatte ihren Plat gwifchen ben beiben Juriften, Beatrices Rachbarn waren ber Medicinalrath und herr von Albrecht, und es tam Ugnes vor, als ob ber Lettere heute weniger heiter aus: fabe, als fonft.

War es, weil Beatrice burch ben alten herrn fehr in Unfpruch genommen murbe ?

Bum erften Male brangte fich Mgnes ber Gebante auf, bag Albrechts Intereffe für bie Grafin ein tieferes fein tonne. Und mit biefem Webanten, ber ihr wie ein Blit tam, jog fich ihr Berg trampf: baft gusammen: ein bumpfer, untlarer Schreden erfüllte fie und jugleich bas Bewußtfein, bag fie fich nichts merten laffen burfe.

Sie ging lebhafter auf bie Unterhal= tung ihrer Tifchnachbarn ein; herr von Laar tonnte fehr angenehm fein, er fprach andijant und feffelnb und ihre benfein, er ige lebhaftere Theilnahme fteigerte biefe Unterhaltungsgabe noch. Much Agne's Bangen glubten balb in tieferem Roth, ihre Augen begannen ju ftrahlen und zu funteln, je mehr bie gebeime Auf-regung in ihr muchs und biefe nahm zu, je bufterer bie Bolte auf Albrechts Stirn murbe. ben Beatrice beute in ber

That etwas vernachlässigte. Mitunter richtete er Btitte auf Manes. welche biese fragten: Bas geht benn vor? Bas habe ich gethan, bag man mich fast übersieht? Dann hatte sie Mitleib mit ihm, tropbem ihr eigenes Bergweh gunahm.

Er warf fich in eine lebhafte Unter= haltung mit bem Affeffor Lagberg; fo gewann Laar bas Recht, fich allein feiner Rachbarin widmen gu burfen und er nahm basfelbe mit freubigfter Genug= thuung in Anfpruch.

Spater wandte Beatrice fich Albrecht wieber gu. Burnen Gie nicht, bag ich Sie gu vergeffen ichien," bat fie in ihrer beideibenen berglichen Beife.

Er lächelte trube, feine Mugen blidten nicht heller und als fie bann langer mit ihm fprach, fab Manes boch wieber, baß Berr von Albrecht foricend nach ihr

Es war tein Zweifel, er fühlte fich verstimmt; aber außer ihr felbit, fagte fich Algnes, bemertte es eben Riemanb. Man nahm ben Raffee im Garten und mahrend die Melteren am Tifche blieben, waren Beatrice und herr von Albrecht,

Ugnes und herr von Laar in ber langen Mulee auf= und abgegangen. Gine gitternbe Unrube batte Manes ergriffen und fie mußte boch nicht warum. Es brangte fie, Beatrice und Albrecht aufzusuchen und fie ging boch nicht. Es war ihr, als folle fie zwijchen bie Beiben treten und fie wollte fich boch nicht einge= fteben, meldes fie bagy trieb und meldes andere Wefühl fie wieder gurudhielt.

Go war fie in ben Bostetgangen meis ter gegangen, als fie ptoblich vor Agathe ftanb, bie bei ihrem Unblid hefteg gu er= dreden ichien.

Mus ihren großen, fehr buntlen Mugen überflog Agnes bann ein forschenber, gleichfam tarirenber Blid, ber feines wegs gu bem momentanen Erfdreden paßte, auch ichien fie unentschloffen, ob fie geben ober Mgnes anreben burfe.

"Bielleicht find Gie ber Grafin be= egnet?" fragte Ugnes, um nur irgend

Etwas zu fagen. "Mh! Ja, ich fab fie von fern, an bes Berrn Baumeifters Urm gebend." Und wieder fühlte Ugnes Ugathens bohrenden Mid. Ja, es war ihr, als habe bie Frau fie burchichaut, benn fie fagte wie gu fich felbst: "Ich bachte, es sei ein Brautpaar!"

Belde Impertineng! Und Manes hatte nicht einmal bie Rraft, fich bagegen ju mehren. - Mgathe verneigte fich und ging. Sie triumphirte. "Bie ein Brautpaar!"

Die Fuge hatten Agnes nicht weiter getragen, fo erichroden mar fie.

Da - Stimmen! Gie maren es. Aber Beatrice ging nicht an Berrn von Albrechts Arm; fie fprach lebhaft gu ihm, ber topficuttelnd nicht zu glau: ben schien, mas fie ihm fagte, bann legte fie ihre Sand auf feinen Urm, wie um ibn aufzuhalten, fagte wieder etwas und bann flog ein fonnenheller Musbrud, ein Lächeln über fein Geficht. Er nahm ihre Sand und fußte biefelbe mit großer Bärme — Manes legte unwillfürlich ihre eistal=

ten Finger por bie Mugen. Als fie bann nach einer Beile langfam aufblicte, ma= ren bie Beiben nicht mehr gu feben. Still und blag ging fie bem Schloffe gu. Man hatte fie icon vernift unb

rief ihren Ramen. "Rur nichts merten laffen!" bachte fie, blieb fteben, rieb fich bie Bangen mit ihrem Taichentuche roth, zwang ein Lächeln auf bie Lippen und trat mit einem Scherg in ben ihrer martenben

Rreis, aus bem Berr von Laar ihr fcon entgegen eilte. ihr auch erwünscht. Bang zerichlagen und niebergebrückt langte ber Baron gu Saufe wieder an.

Der Dberft mar in ernfter Gorge um ibn. Das allgu weiche, ehrliche Berg bes migbrauchten Dannes litt taufenb Schmerzen um ben fchnoben Berrath. Das Gelb tam für ibn viel meniger in Frage. Mgathe ftand mit blaffen Lippen am Fuße ber Treppe, um ihren Gebieter gu

empfangen. Gie abnte bas Schlimmfte. "Mgathe, Mgathe, er ift ein Schuft! Er ift burchgegangen mit allem Belbe! rief ihr ber Baron flagend entgegen. Der Dberft fah, wie fie mantte. "berr Baron, es ift nicht mabr!

ift unmöglich!" ftammelte fie und fah aus, als muffe fie im nachften Augenblich ohnmächtig werben. ,Ach ja, meine gute Agathe, es ift

möglich gewesen," flagte ber Baron. Und morgen werden wir feben, mas fonft noch möglich gemefen, warf ber Dberft grimmig bazwifchen.

Mgathe antwortete ihm nicht, nicht ein= mal burd einen ibrer bofen Blide, fie führte ihren Beren facte und iconend bie Treppe binan, und mie ein frantes Rind ftutte biefer fich auf fie und feufate fast meinend: "Und ich habe ihn lieb gebabt, ich habe ihm vertraut. Ich, ich thörichter, alter Dann !"

Sie flufterte nur ihm verftanbliche Tröftungen, Bernhigungen. Es fei ja gewiß nicht mahr. - Dabei fab fie aus. als ob fie gleich amfinten mußte. 3hr Beficht hatte einen Bug außerfter Ber= zweiflung, aber fie hielt fich tapfer.

Beatrice und Mgnes erwarteten bie Berren in heiterfter Laune, Berr von Albrecht war gegen Abend getommen, fie hatten febr angenehme Stunben mit ihm verlebt.

Die Renigfeiten, welche bie Berren mitbrachten, maren freilich nicht geeig= net, fie gu erfreuen. Der Baron hatte fich gleich burch

Agathe nach feinem Zimmer führen laf fen; im Grunbe mar bies bem Dberft febr recht, er tonute rudbaltlofer unb unbefangener fprechen.

"Er war mein bofer Geift wird Alles anbers werben unb beffer!" rief Beatrice mit leuchtenben Mugen. Ber fonnte es ihr verbenten, bag fie

bie Beltfrembe, welche nie ben Berth bes Gelbes tennen gelernt hatte, jest, bie von Reimers entwendete große Summe nicht berudfichtigenb, nur froh war, ben Berhaften nicht mehr feben gu mugen. Es lag ja auch auf ber Sanb, bag ihr Bater jest burch bie fcmergliche Erfahrung belehrt werben wurde. Diefe Erfahrungen waren nun freilich ber Art, bag ber ungludliche Baron, grundlich aus feiner Inboleng aufgerüttelt, aus

einem Entfepen in bas andere fiel. herr Miller, ber Rommis aus bem Banthaufe, ein tüchtiger und flarer Ropf, nahm fich feiner in unbeschreiblis der Bermirrung baliegenben Befcafte nach beften Kraften an, aber er fühlte fich bem landwirthichaftlichen Theile berfelben nicht gewachfen - es murbe ihm

noch eine zweite Hilfe gegeben.
Gerichtsseitig geschah bas Möglichste ebenfalls — vorläufig blieb aber, ba eine habhaftwerdung bes Berbrechers boch immer zweifelhaft ichien, nur gu tontaftiren, mit welch' unverschämter Dreiftigteit berfelbe ben Baron betrogen, fich bie unerlaubteften Bortheile 3 gemenbet hatte.

Und nun tamen benn Dinge gu Tage, an welche niemand nur entfernt gebacht. Das Bermogen bes Barons bestand, als Berr Reimers vorgwei Jahren fam, au-Ber bem iconen, feit langer arg vernach: laffigten Gute aus einem beträchtlichen Baarvermogen. Diffenbar benutte Dei: mers bie erfte Beit, fich gu orientiren unb in bas Bertrauen bes bamals plotlich mehrfachen "Bergiftungsversuchen" aus: gefetten Barons ju ftehlen.

Berr von Albrecht lebnte an bem Gd: pfeiler ber Laube neben Beatrices Stubl.

"Wo maren Gie? wir haben Gie feit einer Stunde vermißt," fagte er eigen= thumlich ftreng. Die guvor hatte fie bie= fen Zon von ihm gehort; fein Blid mar ernft, ja bufter.

"Ich ging im Balbe fo für mich hin," citirte fie und freute fich, bag ihr Ton fo unbefummert, jo unendlich gleichgiltig Berr von Laar ergangte ben Bers unb

fuhr bann fort: "Das ift folimm genug! Wir murben es mit tieffter Dantbarteit gebort haben, baß Gie unfere geringen Berfonlichteiten

fuchten." "Oft finbet man, was man nicht fucht," fcherzte fie. "Ober fucht, mas man nicht finbet!" nahm Albrecht ihr bas Wort von ben

Lippen, wieber mit bemfelben Tone. Gie antwortete ihm nicht; hatte fie gufällig ihre Mugen ju Berrathern ihrer Gefühle werben laffen ? Das follte nicht fein, er burfte fich nicht einbilben, bag fie - o, nimmer. Und fie lachte Berrn von Laar an, und zwar zum erften Dale fofett.

Ginmal - etwas fpater - trat Bea: trice binter fie und flufterte ibr gu: Bas ift Dir? Du bift nicht mie ouft!

"Mir? Nicht wie sonft? Du irrst," gab fie gurud. So höflich sie auch ant-wortete, Gräfin Beatrice fühlte etwas sie Befrembenbes in bem Tone und fab fie erichredt an, aber Agnes wollte nichts merten, fie lachte icon wieber Berrn v. Laar an, und er mar barüber gludlicher, als fie mußte und wollte.

Dann mar es Beit gur Abfahrt ber (Fortfehung folgt.)

Reujahrsball der "Bierhundert."

Die fogenannte Ariftofratie Rem Ports, welche fich felbft ftolg ben Ramen ber "Bierhundert" beilegt, hat fich wieder einmal recht tuchtig ausgetobt. 3m "Metropolitan Opera Soufe" fand in ber Renjahrsnacht ber blaublutige Gub= fcriptionsball ftatt, ju welchem ein Comite, an beffen Spibe ber von ben Dre gien bes Centennialballes noch mohlbefannte Barb Detallifter ftanb, 144 Ginlabungen erlaffen batte. Jeber ber Eingelabenen fteuerte bunbert Dollars gu ben Roften bei und hatte feinerfeits bas Recht, fieben Berren und funf Da= men einzulaben. Es haben alfo im Gangen 1152 Berfonen an Diefem Balle

theilgenommen. Das Geft felbft hatte übrige fleine Borgeschichte, bie bes Berichtes Die Bolizeicommiffare hatten nämlich angeordnet, bag auf bem Bard Dicallifter'ichen Ball nach Uhr Morgens ben Gaften meber Bein noch fonftige geiftige Getrante verab: reicht merben burfen. Das Berbot batte feinen guten Grund. McAllifter if bie Creme ber oberften Bierhunbert Der von ihm arrangirte hyper-ariftotra tifche Centennial-Ball gur Feier ber In: auguration George Bafbingtons als erften Brafibenten ber Ber. Staaten artete feiner Beit in eine milbe. lageipe und in jeber Beziehung wibermartige Orgie aus. Die Damen ber bochften Ariftofratie (natürlich fpielte babei auch bie Salbwelt eine bervorragenbe Rolle) malgten fich betrunten auf ben Treppen bes Ball= locals berum und machten baburch fich felber und bie gange hochariftofratifche Sippichaft verächtlich. Medlifter ichien jest auf feine eigenen und ber gangen blamirten Ariftotratie Roften einen Mufterball veranftalten zu wollen, in

bem jene Scharte ausgewest werben foll. Die Bolizeicommiffion ichien aber auf bie tugenbhaften Borfate ber Ariftotra: ten tein befonbers feftes Bertrauen gu hegen. Gie machten fich baber bas Accife: Gefet zu nube und gaben bem= felben eine bisher noch nicht bagemefene Muslegung. Gie entichieben, bag auch auf einer Festlichkeit, für welche teine Billete öffentlich vertauft murben, gu ber Diemanb, ber nicht namentlich einge: laden merben murbe, also eine total pris pate Angelegenheit, nach ein Uhr Dachts fein Bein vertauft ober umjonft ver-

abreicht werben burfe. Die Bolizeicommiffion nahm in ihrer Refolution Bezug auf bie richterliche Enticheidung bezüglich bes von ber Boli= gei geprügelten Liebertrangballes, und bafirte ihre Entichliegung barauf. Der Corporationsanwalt Clart rettete jeboch die verzweifelten Bierhunbert, indem er entschieb, bag zwischen bem Lieberfrange Mastenball und bem Ball ber Rem Porter Aristokratie ein gewaltiger Unterchied fei. Denn bort habe man bie Billette für Gelb faufen tonnen, im lete teren Falle fei bas "Bubletum" nicht eingelaben worben. Es fei beshalb eine Privataffaire, in welche fich bie Polizei nicht bineinmischen burfe.

Die Refolution murbe gurudgenom= men. Der Ball fanb ftatt. Das "Me= topolitan Opera Soufe" blitte von Diamanten. Um 11 Uhr begann ber Tang. McAllifter war überall obenan. Frau Bim. R. Banberbilt, Frau Grover Tleveland, bie Aftors, Frau August Belmont jr., Roofevelt, Frau Cornelius Banberbilt und viele anhere Bertretering nen ber "Bierhundert" = Internationale waren anmefend. Rach einem halben Dupend Tängen folgte bas Souper. Die Blaurode und eine große Angahl Saupts quartier Detectives waren anwesenb, um bie Dromung aufrecht zu erhalten. Dies foll ben Erfolg gehabt haben, bag bie erbarmlichften Boten, wie fie bei bem Centennial . Balle portamen, biesmal unterblieben. Db's wirklich mahr ift, tonnen wir nicht behaupten. Dan fagt vorläufig nur fo.

Das Partett mit ber Buhne bes Opernhaufes bilbete ben übrigens pompos geschmudten "Tangfaal". Dan vergaß gang, bag man fich in einem Theater befand, benn bie Logen und Bruftungen bes Riefenhaufes waren mit ebenfo gro: gem, fünftlerifden Gefdid, wie mit Fineffe hinter mächtigen, fcmeren Dra= perien verborgen, welche wiederum im eleganteften Blumenfdmud prangten. Rings um ben fo bergeftellten Tangfaal hatte man Sophas und Divans gur beliebigen Bequemlichteit ber Gafte angebracht. Für Erfrischungen ber bentbar perichiebenften Corten mar nicht nur weife geforgt, fonbern man batte auch bas gewiß febr finnreiche Arrangement getrof: en, bie Buffets moglichft in ber Rabe bes Tangfaales gu placiren, um ben vornehmen". Gaften fo-wenig wie mog= lich "Dube" zu verutfachen.

Go verlief benn ber Ball in unge= trübter Weinfeligfeit, und Dant ber Un= mefenheit gahlreicher Detectivs und Boli: giften in Civil wiederholten fich jene wiberlichen Scenen vom Centennialball nicht. In gang wunderbarem Con-traft fteht bas Berfahren ber Behorben gegenüber ben "Bierhunbert" mit bem egelhaften Ginbringen ber Poliziften in bie Speifefate, ale ber "Lieberfrang" im "Wetropolitan Opera Soufe" feinen letten Dastenball gab,

#### Importirter Ginheimifder.

Bemäß ber Bunbesftatiftit murbe im Jahre 1888 nicht mehr Wein importirt, als 1840. Das Rathfel mirb noch gro: Ber, wenn man ben Beinimport in ben bagwifden liegenben Jahren betrachtet. 3m Jahre 1874 murbe mehr als boppelt fo viel Wein importirt, als im Jahre 1888 und in ben Jahren von 1884 bis 1887, in welchem ber Durchichnittsim= port nur 4,350,000 Gallonen betrug. Bon 1874 bis 1883 murben im Durch: fcnitt jährlich 9,700,000 Gallonen im= portirt. Bon 1840 bis 1874 aber mar ber Import ausländifcher Weine ftetig faft in bemfelben Berhaltnig, wie bie Bevolterung gestiegen. In biesem Beit-raum hielt also ber Durst für importirte Weine mit bem Bumachs ber Bevolferung gleichen Schritt. Bon ba ab jeboch fangt bas große Rathfel an, bie weitere Bu= nahme ber Bevolferung einerfeits und bie Abnahme bes Beinimports bis auf bie Quantitat von 1840 anbererfeits trot ber Thatfache, bag beute reichlich fieben Mal fo viel Bein getrunten wird, als 1840, und mindeftens 80 Procent bavon nur als "importirter" auf ben Tifch

fommt. Den Goluffel gur Lofung biefes "Raibfels" gibt ber mertwürdige Bufall, bag im Jahre 1874, alfo in bem letten Jahre, in welchem ber Import frember Weine noch anscheinend im Berhältniß zu bem Gefchmad für frembe Beine ftand und 9,500,000 Gallonen betrug, die Broduction einheimischer Weine bis auf 10,951,859 Gallonen geftiegen war. In vier Rabren hatte fich bie Production einheimischer Weine verbreifacht; fie betrug im Jahre 1870 nur etwas über 3,000,000 Gallonen. Seitbem hat bie einheimische Weinprobuction mit Riefenschritten gugenom= men, und betrug im Jahre 1888 31,680,: 523 Gallonen, alfo faft genau fieben Mal fo viel, als ber Import frember Weine.

Werben unfere Beintrinter, bie be nur "importirte" Beine trinten wollen und genießen ju fonnen fich einbilben, angesichts biefer Bablen an bie Lojung bes genannten "Rathfels" geben, mel für unfere Beinbanbler freilich niemals ein Rathfel gewesen ift?

# Gerichtstag auf Bibichi.

Die munberbare Bereinigung pon westlicher Gultur mit ber naiven Ungenirtheit ber Raturfinber, wie fie auf ben Sibidiinfeln berricht, übt einen unwider: ftehlichen Reis auf Die Lachmusteln bes civilifirten Beobachters aus. Dan bente fich beispielsweise eine Berichtsfcene.

Der Buftigpalaft ift ein niebriges, langgeftredtes und luftiges Gebaube; in bem großen- Mittelraum werben Sibungen abgehalten. Bon Banten ober Stuhlen ift feine Rebe; bie gahl: reichen Bufchauer hoden bichtgebrangt mit getreugten Beinen auf bem Boben Mur ein Tifch mit Stuhlen für Unmalte, Ungeflagte und Bengen ift vorhanden auf einem etwas erhöhten Bobium fitt ber Richter, ein behäbiger, mohlgenährter Infulaner, ber mit ftoifcher Ruhe bie Berhandlungen an fich vorübergeben

Der erfte fall wird aufgerufen; gwei junge Burichen, Samuela nnb Timothee find angeflagt, mehrere Bubner geftoblen gu haben. Gie plaibiren "Richtschulbig" und fo tommt es jur Beweisaufnahme. Der Beftohlene, ein erregter, cholerifcher fleiner Mann, ergablt mit allen mog: lichen Gefticulationen unb einem Schwall von Borten, bag er bie Angeflagten babei abgefaßt habe, als fie in feinem Sühnerftall ben armen Bogeln nicht nur bie Balfe abbrehten, fondern fie fogar in aller Gemutheruhe an Drt und Stelle

abrupften. Da ertont ploblich ber mufitalifche Ton einer Mundharmonita. Bu unferem Erftaunen feben -wir, bag Geine Chren ber Richter, um Die Gintonigfeit ber Berhandlungen etwas zu beleben, das bejagte Inftrument aus der Tafche gezo: gen hat und eine Diefobie nach ber an bern barauf fpielt. Blöglich bricht bie Mufit grell ab. "Vula tolu!" (brei Monate!) - fo erfchallt bas Donner: wort aus bem Munbe bes geftrengen Rabi. Doch fo leicht lägt fich ber Ber: theibiger nicht verbluffen. Er fluftert etwa eine Minute eifrig auf ben Staats: anwalt ein, von bem melancholischen Befumme ber richterlichen Munbharmo: nita begleitet, und ber Staatsanwalt fpringt auf. Er fest bem Richter aus: einander, bag bas Strafmag viel gu boch ift; ber eine Angetlagte ift fein Reffe, und bas ftrenge Urtheil murbe Schanbe

auf bie Familie bringen. Die Deunbharmonita, welche bei ber Mebe bes Staatsanmalts in ein lebhaftes Marichtempo gefallen war, hort auf, zu fpielen. Gine erwartungsvolle Baufe. Bogi tolule (brei Lagel) — fo lautet jest bas Urtheil. Triumphirenb ents fernen fich bie Angeflagten, mabrent ber Bestohlene enttaufcht bavon ichleicht.

Gegen die fowimmende Musfiellung.

Es hat fich in beutschen Sanbelstrei: fen burchaus feine Begeifterung für bie mehrerwähnte fcwimmenbe beutsche Mus: ftellung fundgegeben, und es fcheint gar teine Aussicht auf bie Bermirtlichung bes letteren Projectes porhanden gu fein. Neuerbings wirb aus fachmannifchen Rreifen über, refp. gegen ben Blan

geschrieben: Die beutsche Inbuftrie leibet in gemiffen Rreifen an einem Großenwahn und einer Erportsucht, gu benen fie viel: fach feine Berechtigung bat. Man glaubt bagu berufen gu fein, Die gange Welt mit feinen Erzeugniffen zu begluden, und verfällt babei aus mangelhafter Gach= fenntniß auf Dinge, bie man gern als Beiden besonberer Intelligeng betrachtet feben möchte, bie aber im Mustande ficher= lich als Beweise bes Gegentheils aufge= faßt merben.

Betrachten wir ben Stanbpuntt bes remden Gintaufers. Derfelbe tommt nach Deutschland und fauft vielleicht bie Baaren von zwei, brei Dutend verichie= benen Fabritanten. Ihn bei feiner Infunft von ben erschienenen Reubeiten gu unterrichten, bagu ift fein Commiffionar ba, ber fich tagtäglich barüber bei ben Fabritanten informirt, feinen auslänbi: chen Freund gur Befichtigung bes Reue: ften herumführt und feine Orbres bucht. Diefer Commiffionar ift auch im Befit ber nothwendigen Sprachtenntniffe, um Alles ben Bunichen feines Runben gemäß zu arrangiren; auch bleibt er im Lande, ober am Plate. Das bewirtt, daß fremde Gintaufer fich möglichft nur

an Commiffionshäufer wenden. Sind aljo ber Exporteur ober Com: miffionar, und allenfalls ber große, welt= erfahrene Fabrifant, ber gleichzeitig Raufmann ift, bie allein munichensmer then Berbindungen, bie ber Muslanber fucht, welchen Zwed verfolgt bann eine dwimmenbe Musftellung? Glauben bie Unternehmer, bag fie bamit einem Bedürfniffe abhelfen ober bem Muslande etwas Neues vorführen tonnen? Der große überfeeifthe Raufer weiß gang ge= nau, mas mir Gutes produciren und will feine Berbindungen gar nicht aus: behnen, ba bie Concurreng unter feinen europäifchen Commiffionshäufern, mit benen er in ftetem Berfebr ift, ibn genug= fam über alles Reue und Bichtige informirt. Unter folden Umftanben ift es bem größeren Beichäftsmann im Muslande ichlechterbings fein Bedurfnig, eine beutiche Musftellung in feinem Sa= fenorte gu feben ; eine folche Erpedition würde im Gegentheil weber gerne gefes hen werben, noch fich eines Entgegen= tommens von Geiten ber befferen Ges fcaftsleute gu erfreuen haben.

Bieht man nun noch in Betracht, in welcher Beife bie Unternehmer ichon eine erhebliche Divibende becausrechnen, fo wird man lebhaft an gewiffe "Grun= bungsprofpecte" erinnert. Belder Baf= fagier wird eine Luftreife auf einem Dampfer machen, ber von Safen gu Safen eilt und in jebem einem larmenben Jahrmartt gleichen foll? Jeber Bergniigungsreifenbe bleibt boch an einem Blate, fo lange es ihm gefällt, und fährt weiter, mann es ihm pagt. Er bentt nicht baran, fich einem geräuschvollen Musftellungsbampfer auf beftimmte Beit und bestimmte Touren ju verpflichten. Ferner werden 2000 Befucher an Bord pro Lag ber Musftellung gerechnet. Man fest hier ein großes Intereffe bes Bubli= tums im Auslande poraus. Mber wenn eine folche Befucherzahl wirklich gu erreichen ware, mann follte bas Geschäft ftattfinden? Burbe ber überseeische Raufmann fich bagu berbeilaffen, bei all bem geschwanten Trubel an Borb und in Begenwart feiner Concurrenten ober Runben feine Gintaufe gu machen? Er murbe gang bestimmt bafur banten. Man hat baber genugenbe Urfache, vor einem Unternehmen zu warnen, ben Actionar mahricheinlich um fein Gelb bringen wird und ber beutschen Induftrie feinen reellen Dlugen gu fchaffen ver:

Franfreich und die Stlavenfrage. ("RI. Journal", Berlin.)

Unter ben Delegirten gur afrifanischen

Confereng zeichnen fich bie Bertreter Frankreichs gang befonbere burch Miber: fand gegen bie meiften Beichluffe aus. Dies zeigte fich, wie man ber "R. 3. dreibt, recht beutlich in einer ber letten Sigungen ber Confereng. Die lettere hielt es für angezeigt, an Stanlen und Emin Bafca ein Gludwunschtelegramm abzufenden, und ber Borfibende ber Confereng fprach bei biefer Belegenheit einige Borte ber Bewunderung fur bie Belbentgaten ber beiben Forfcher; bie frangofifden Delegirten fummiten gwar auch für Absendung bes Gludwunsch= telegramms, beflagten fich aber, bag man fie, Frangojen von echtem Schlag, winge, einer fympathifden Rundgebung für ben beutichen Emin und jener Stanlen guguftimmen, welcher aus feiner Abneigung gegen Frankreich nie ein Sehl machte! In ben Rreifen ber Confereng mitalieber lacht man über bie Unmagung ber frangofifden Delegirten, ihre "patriotifche" Empfindlichteit einer internatio= nalen Berfammlung aufzwingen zu mollen. Richt minber feltfam ift bie Sal= tung ber frangofifchen Delegirten in ber Frage ber Berhinderung bes Gflaven: handels gur Gee. Befanntlich bat bie großbritannifche Regierung einen Gieben Artifel=Entwurf vorgeschlagen. Es ift felbftverftanblich allen Dachten frei: gestellt, ben englischen Entwurf bes Schiffsburchsuchungsrechts ju mobifi= ciren, und thatfächlich hat England felbft, um bem frangofifchen Biberfpruch ein Bugestandniß gu machen, Die Dampfer pon bem Untersuchungsrecht ausgeschlof: fen. Tropbem treiben bie frangofischer Delegirten "principielle Opposition" Dapon tann man nur bas eine benten bak es gar nicht in ber Abficht Frant: reichs gelegen ift, bem Stlavenhanbel ernftlich entgegengutreten. Und bies lediglich aus bem Grunbe, weil es ihm nicht bescheert ift, in Bruffel bie erfte Beige zu fpielen!

In Floriba toften jett bie feinften Drangen 50 Cents bas Bunbert. lind anbermaris?

Bon einem mertwürbigen Dabden ergablt ein Correfponbent aus Atlanta, Ga. (wir wiffen nicht, ob er Dunchhaufen, Dulhattan ober fonftwie beigt): Die junge Tochter von Binthrop Davis, einem ber bebeutenbften Gages mühlen Befiber in ber Umgegenb, ift von einer eigenthumlichen Rrantheit befallen worden. Bis vor Rurgem war bie Dame, bie erft in ihrem 16. Lebensjahr ftebt und fehr gebilbet ift, burch ihr liebense würdiges, faft fcuchternes Befen ebenfo hervorragend, wie burch ihre Schonbeit. Bor etwa brei Monaten verfiel fie einem Buftand tiefer Melancholie, Marrifcteit und ichlieftlich Bosartiateit, und nache bem fie brei Tage lang alle Rahrung que rudgewiesen hatte, entwidelte fie ploblich einen gang unbeimlichen Blutburft im wörtlichften Ginne bes Wortes. Roch bis jest bat berfelbe noch nicht nachge= laffen, und ihr Geficht hat einen entfes: lichen Musbrud erhalten. Go oft fie Blut ober etwas Blutenbes gu feben betommt, macht fie fich gierig baran, ben rothen Gaft gu trinten, und mer fie bas bei behelligt, nach bem ichnappt fie und beißt fie, wie ein wilbes Thier. Much ihre Ungehörigen und nachften Freunde find bavon nicht ausgenommen; über= haupt erfennt fie biefelben in folden Augenbliden gar nicht. Bor einigen Tagen fiel fie fogar ihren jungeren Bruber an, als fie ihn an einem Finger blus ten fah, um ihm alles Blut auszujaugen. Wenn fie fonft gar nichts hat, faugt fie ibr eigenes Blut.

murbe fürglich bem Brautpaar Billiam Robewald und Gleanor Soffmann in Dem Port bereitet. Mehrere in Paris weilende Freunde bes Brautigams hatten gang unter ber Sand - um bie lebers rafchung nicht zu verberben - einem Bermanbten ber Familie mitgetheilt, baß fie mehrere toftbare Sochzeitsgeschente für bas junge Paar, barunter eine prachtvolle Stubuhr aus Mofaitgolb. eine Diamantbroche und ein Gilberfers vice, an feine Abreffe nach Rem Dort ge= fandt hatten, und baten ihn zugleich, bie Rollgebühren einstweilen auszulegen. Richtig erhielt ber Bertrauensmann eines Tages bie übliche Benachrichtigung vom Bollamt, aus ber er zugleich mit einigem Erstaunen fah, baß ber Boll nicht mehr, als \$9 ausmachte. Er begablte Die Gumme, und erhielt eine gewich= tige Rifte, welche er, ber größeren Feiers lichfeit halber, in Wegenwart bes getrauten Baares eröffnete. Wer beichreibt aber bas Erftaunen und bie Entruftung ber Berfammelten, als fich aus ben Sullen - ein halbes Dutenb Gothaer Dauers murfte und ein westfälischer Schinfen berausschälten! Db bier ein fcblechter Bib, ein Brrthum, ober ein Diebstahl porliegt, ift noch nicht aufgeklart.

Gine arge Enttäufdung

Unlängst murbe nach einem Sofpital in Dem Orleans eine gemiffe "Celeftine Joseph" gebracht, um fich me= gen einer Wunde an ber Sand behandeln gu laffen. Das Benehmen Celeftines zeigte, obgleich bie Berfon als Frauen= immer getleidet war, auffällige Ungeis chen, bag unter biefer Dlaste ein Dlann ftede, und Sausargt Bloom ftellte am anderen Morgen eine Untersuchung an. Bu feinem Erstaunen entbedte berjelbe, bag Celeftine ein Mann fei, welcher er= flarte, bag er immer Frauenfleiber ges tragen habe und mit einem Manne pers heirathet fei. "Celeftine" murde alss bann verhaftet und unter bie Untlage geftellt, "gefährlich und verbächtig" ju

fein. Quincy Stobber, melder fürglich in Singham, Maff., im 81. Jahre bas Beitliche fegnete, mar 52 Jahre lang Dceanfischer gewesen und nicht ein einziges Mal fdiffbruchig gemorden.

Dr. Ernft Pfennig, ZAHN-ARZT, 13 Ethpourn Ave. Beste Gold-Fillungen und Gebiffe eine Spenialität. game werben gesahr- und schwerzlos gegogen. Ditaggen Loburt

Dr. JULIUS WASCHKUHN,

347 North Avenne, Ede Bine Etrafe, (iber Blumenfelds Store), 1919ms
3ahn: Alexandricus Alexandri Preife billiger als an ber Gubleite. Beite Golde Fullungen \$1 aufwarts. Alle anderen Fillungen 50 Cid. bis 81. Gin Gebig befte Babne 88. Theil Gebig 53, 44 u. 85. Alle andere Arbeit im Berbalinig.

MOFFITT, GERPHEIDE & CASEY, Movotaten, SUITE 526 CHICAGO OPERA HOUSE. Braftigiren in allen Gerichten, einfolieflich bes Bob munbichaftsgerichts. Berr Berbheibe ift ein Deutscher

OFFICE DER CHICAGO **Candlords' Protective Societa** 371 Larrabee Str. 1201j3

Winanzielles.

# GELD

bart, wer bei.mir Baffagescheine, Sejute ober Zwischenk, nach ober von Beutschland fant. Ich beforbere Rassagiere nach und von Samburg, Bremen, Antiverpen, Botterdam, Amfterdam, Garce, Baris, Eeftin ze. via Rew Port ober Baris, Eeftin ze. via Rew Port ober Baris, Eeftin ze. nach Europa liefere nit ynore, waris, Stettin te. din Acm Jork ober Baltimore. Balfagiere nach Europa liefere mit Gebäck frei an Bord des Danmylers. Wer Freunds oder Berwandle von Europa tommen tassen voll, tame es nur in seinem Interste sinden, dei nich Kreiben, bei nic Freibkatten zu lösen. Ankunst der Passagiere im Shicago siels redizzeitig gemeldet. Näheres in des General-Agentur von

ANTON BOENERT 92 La Salle Strafe, Bollmachte- und Erbichaftesachen in Europa, Collectionen, Bostausjahlungen 14. prompt beforgt. Countage offen bis 12 Uhr. 30

# Greenebaum Sons

No. 116 La Salle Str.,

Berleihen Geld auf Grund. eigenthum gu ben nieb. rigften Binfen.

Erfte Sypotheten für fichere Rapis tal-Anlagen fiets vorräthig.

Die Chicago Morigage Loan Co., perleiht Geld auf irgend eine beliebige Zeit und zu jedem Belrage von \$25 bis \$2500, auf Möbel. Bianos, Merde, Beirage von 25 bis 2500, auf Möbel, Pianos, Piece, Magen. Medjunen, Aggerbaus-Seginie z. ze. (Pelve, Megen Medjune), Aggerbaus-Seginie z. ze. (Pelve, die die im Beilige vis die Frigerichimers versteiben), ohne Bergdgerung und unter tiveralhein Bedingungen. Umfern Auflich un versten die gegende, das jeder gewänsche Betrag an irgend einer Zeif aprichtespahlt, worden Kann. wodurch die jeder Abzulung die Zinfen im Berhäftenih berringert werden. Da wir bet vorteen das gehöhren. Betragericht in Spicage machen, And wir im Giande, die Hindrichften Katen an gewähren. Auste, welcht gebrachen, worden ein ihrem Intereffe und giedem Bortheil flühen, wenn sie deit und vortpunken, ohr se Anstern machen.

Chicago Mortgage Boan Co...